

sk0089 haig londonban
 sk0090 cskp-kongresszus - találkozó
 sk0091 „szolidaritás„ oeb
 sk0092 javítás mtik2026
 sk0093 tartalomjegyzék 1.
 sk0094 tartalomjegyzék 2.
 sk0095 tartalomjegyzék 3.
 zsa



készült az mti az külpolitikai szerkesztőségében
 főszerkesztő: köves tibor
 szerkesztette: helldai andrás
 kopreda dezső
 pirityi sándor

21.53

090481 1631

- v é g e -

M.T.I.

Szerkeszti a Külpolitikai Szerkesztőség

Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 359-590 Telex: 22-4371

Külföldi hírek

budapest, 1981. április 10.

kül.

p é n t e k

sk0001 4 230 mtik1001

várható

1981. április 10. /mti/ -

prága: befejeződik a cskp kongresszusa

berlin: nszep - kongresszusi előkészületek

london: haig amerikai külügyminiszter látogatása

genf: ensz-fórum az afrikai menekültekről.

teherán: az el nem kötelezettek küldöttsége megkezdte megbeszéléseit.

ürrepülőgép felbocsátása

beirut: belpolitikai helyzet

km

06.26

100481 0386

F

-.-

sk0002 4 230 mtik1003

űrrepülőgép - tudósítói

washington, 1981. április 10. /mti/ - indulásra kész a columbia űrrepülőgép, az amerikai visszatérő űrhajó prototípusa. csütörtökön este a floridai cape canaveralban befejezték az űrhajó hordozórakétáinak és hajtóműveinek folyékony üzemanyaggal való feltöltését.

young és crippen, a két űrhajós utóljára ellenőrizte a gép berendezéseit, irányító rendszerét a magyar idő szerint péntek délutánra kitűzött indulás előtt.

a meteorológiai jelentések szerint nagyobb felhőképződés vagy túlságosan erős szél nem zavarja majd a startot. ha mégis közbejönne valami újabb rendellenesség, hat óra áll rendelkezésre a hibaelhárításhoz. ha a munka ennél tovább tart, akkor újabb meggyenyölt órás halasztás következik.

bár ez a columbia építésének két és fél éves elmaradásához képest jelentéktelen idő, a nasa most már reménykedik a sikerben, akár csak a pentagon, amely a washington post szerint „a kozmikus katonai erőviszonyok megváltoztatását, reméli az amerikai visszatérő űrhajótól.

Lthe

a columbia két hatalmas hordozórakéta „háttára kötözve, emelkedik fel és a tervek szerint 36 földkörüli fordulat után repülőgép módjára száll le vasárnap - magyar idő szerint a késő esti órákban - a kaliforniai edwards légitámaszponton.

br/zsa ha

06.34 100481 1295

-.-

sk0003 4 230 mtik1004

tejero

madrid, 1981. április 10. /mti/ - a látogatók túlságosan nagy száma volt, az egyik legfőbb indoka annak, hogy néhány napja madrid környéki börtönéből az északnyugat-spanyolországi galicia egyik kis katonai erőd-börtönébe szállították át antonio tejero alezredest, a február 23-i államcsínykísérlet egyik főszereplőjét. az intézkedés azonban a jelek szerint nem hozta meg a várt eredményt: az el ferrolból érkező hírek arról számolnak be, hogy a hirhédte vált

R

csendőralezredest ott is nagy számban keresik fel börtönében a környékebeli katonai és csendőregységek tisztjei és altisztjei és ajándékokkal halmozzák el.

katonai személyek bármikor látogathatják tejerót, polgári személyek csak a délután meghatározott óráiban, de ilyenkor is tele van „fogadószobája,„ tejero alezredest nem fogyasztja a katonai börtön kosztját. élelmét egy környékebeli drága étteremből szállítják és a számlát, a diario 16 című madridi lap szerint, egy szélsőjobboldali politikus fizeti.

arra számítanak, hogy a husvétii vakációban igen sokan utaznak az ország különböző részeiről el ferrolba, hogy meglátogassák tejerót, akit a szélsőjobboldali propaganda „hósszá, kíván avatni.

leh/im pl ha

06.39 100481 1209

-.-

sk0004 4 300 mtik1005

magyar-amerikai

washington, 1981. április 10. /mti/ - „magyar történelem - világtörténet,„ - ezzel az összefoglaló címmel tartottak a héten nemzetközi történész konferenciát az egyesült államok-beli bloomingtonban. a tanácskozást az indianapolisi egyetem bloomingtoni részlegén idén januárban alakult magyar tanszék rendezte, élén ránki györgy akadémiai levelező taggal, a történettudományi intézet ügyvezető igazgatójával.

magyar részről a konferencián részt vett köpeczi béla akadémikus, a magyar tudományos akadémia főtitkár-helyettese, berend t. iván akadémikus, egyetemi tanár, hanák péter, a történettudományi intézet osztályvezetője, l. nagy zsuzsa és juhász gyula, a történettudományi intézet főmunkatársai.

a tudományos eszmecsere napirendjén három fő téma szerepelt: magyarország és a törökök, magyarország és a habsburg-monarchia, magyarország és a harmadik birodalom. mindegyik témában egy amerikai és egy magyar referátum hangzott el, azokat vita követte. a bloomingtoni konferencián összesen mintegy ötven amerikai, magyar és európai történész vett részt. a konferencia anyagát - elsőnek angolul - nyomtatott formában is kiadják.

R

a magyar történészek ezután a különféle amerikai egyetemektől kapott meghívásoknak tesznek eleget, előadásokat tartanak a magyar történettudomány időszerű kérdéseiről.

br/dj ha

06.43 100481 1368

-. -

sk0005 4 230 mtik1006

carneiro - vizsgálat

Lisszabon, 1981. április 10. /efe/ - feltételezhetően a pilóta hibája okozta sa carneiro portugál miniszterelnök tragikus halálát, - állapította meg az a hivatalos jelentés, amelyet a négy hónappal ezelőtti légiszerencsétlenségről adtak ki csütörtökön Lisszabonban.

a szakértői jelentés szerint a kétmotoros cessna-421 típusu repülőgép husz másodperccel a felszállás után zuhant le 1980. december 4-én éjjel. a lezuhanás közvetlen oka az volt, hogy üzemanyag-hiány miatt hirtelen leállt az egyik motor. a vizsgáló bizottság véleménye szerint a gép tartályából a repülőtéri várakozás idején is ellophatták a hajtóanyagot. ennek kiderítésére tovább folyik a nyomozás.

a vizsgálat kimutatta, hogy a pilóta nem ellenőrizte megfelelően sem a repülőgép üzemanyag-tartalékait, sem pedig általános műszaki állapotát. ez utóbbi is hagyott maga után kívánni valókat.

a decemberi légiszerencsétlenségben életét vesztette a portugál miniszterelnökkel együtt utazó hadügyminiszter, a kabinetfőnök, a gép pilótája és három másik személy.

mj ha

06.48 100481 1089

Fi

-. -

sk0006 4 230 mtik1009

heti várható

várható események az április 13-19. közötti héten

budapest, 1981. április 10. /mti/

ápr. 13. hétfő:

berlin: folytatódik a nszep kongresszusa /16-ig/

quebec: tartományi választások

london: ilie verdet román miniszterelnök nagy-britanniai látogatása /16-ig/

washington: luns nato-főtitkár washingtoni látogatása /16-ig/
ankara: andrei román ^{külgyminiszter} törökországi látogatása /17-ig/

ápr. 14. kedd:

nincs előrejelzés

ápr. 15. szerda:

moszkva: a tudomány napja a szovjetunióban

uj-delhi: thatcher brit miniszterelnök indiai látogatása /19-ig/

ápr. 16. csütörtök:

algir: az el nem kötelezettek összekötő irodájának rendkívüli ülése namibiáról /18-ig/

berlin: ernst thalamm születésének 95. évfordulója

ápr. 17. péntek:

nincs előrejelzés

ápr. 18. szombat:

Fi

ápr.18. szombat:
nincs előrejelzés

ápr. 19. vasárnap:

havanna: a béke világtanács elnökségének ülése /21-ig/

rijad: thatcher brit miniszterelnök szaud-arábiai látogatása /24-ig/

kf
07.04 100481 1085

-.-

sk0007 4 230 mtik1007

űrrepülőgép - tudósítói 2.

washington, 1981. április 10. /mti/ - az űrrepülőgép indítását megelőző előkészületek utolsó művelete kezdődött magyar idő szerint pénteken hajnalban, amikor megkezdték a hordozórakéták folyékony üzemanyaggal való feltöltését.

amennyiben a háromnapos kísérlet sikerrel jár, az űrrepülőgépet további mintegy ötven alkalommal lehet felhasználni. számítások szerint leszállása után csupán két hétre lesz szükség újbóli felbocsátásának előkészítéséhez. más kérdés, hogy az egyesült államoknak jelenleg nincs működő űrlaboratóriuma, amely lehetővé tenné a tartós űrbéli tartózkodást, a columbián pedig szűkös a hely a tartós munkavégzéshez.

a nasa vezetői még csütörtökön is figyelmeztettek: az indítás nem mentes a kockázatoktól. a columbia teljesen új típusu kozmikus szerkezet. összes elődeivel ellentétben szárnyai vannak, amelyeket eddig csak földközeli körülmények között próbáltak ki, a géphez teljesen új hajtóműtípust építettek. az is újdonság, hogy a columbiát két hordozórakéta emeli a világűrbe. ha az indításnál, vagy emelkedés közben problémák merülnének fel, az űrhajó személyzetének ismét csak olyan katapultáló berendezést kell használnia, amelyet még sohasem próbáltak ki űrutazás körülményei között. /folyt./

br/dj ha

07.07 100481 1288

Fi

-.-

sk0008 4 300 mtik1010

fegyvervásárlási korlátozás

washington, 1981. április 10. /reuter/ - a fegyvervásárlás bizonyos korlátozásáról terjesztett csütörtökön törvénytervezetet az amerikai kongresszus elé edward kennedy szenátor és peter rodino képviselő. a tervezet javasolja, hogy tiltsák meg az egyesült államokban az olcsó, gyakran kocsmái verekedéseknél is használt revolverfajták eladását. ilyen pisztollyal hajtották végre reagan elnök ellen is a merényletet. megállapították, hogy a floridában összezerelt revolver alkatrészeit az nszk-ból importálták.

a tervezet a továbbiakban előírná a három hetes kötelező kivárási időt a fegyvervásárlásoknál; egy személy egy év alatt kettőnél több fegyvert csak igazságügyminiszteri engedéllyel vásárolhatna és a zálogház-tulajdonosok nem árusíthatnák fegyvereket.

sa ha

07.16 100481 0825

-.-

sk0009 4 230 mtik1011

őserdei bujdosók /1.rész/

tokió, 1981. április 10. /mti/ - a csendes-óceáni salamon-szigeteken ismét egyszer a második világháború óta bujkáló volt japán katonákra bukkantak. az illetők azonban visszahúzódtak az őserdőbe, s felkutatásuk tovább folyik. összesen három ilyen esetről számoltak be szavahihető szemtanúk, köztük parlamenti képviselők. a térség a háború alatt elkeseredett harcok színtere volt. a kormány megbízásából küldöttség utazott a helyszínre, hogy ellenőrizze a híreket.

a bujkáló katonákat vella lavella szigeten fedezték fel. egy fiatal bennszülött férfi éppen a hegyeket járta, amikor a sűrűből kilépett eléje egy japán külsejű torzonborz személy. a barátságos ismeretlen megkínálta vadászsákmányából, majd szó nélkül gyorsan eltávozott. más alkalommal szintén félmeztelen, szakállas, jellegzetesen japán vonásu „ősemberek”, jelentek meg ültetvényeken, csendben szemlélték a mezőgazdasági munkát, majd amikor észrevették őket, és odakiáltottak nekik, hogy mi járatban vannak, kerekét oldottak. /folyt./

07.27 100481 1045

Fi

-.-

sk0010 4 230 mtik1012

őserdei bujdosók /2.rész/

a hetvenes évek elején nagy szenzációt keltett világszerte, hogy Guamról, Indonéziából és a Fülöp-szigetekről előkerült három volt japáni császári katonatiszt, aki nem tudta, hogy a militarista japán már évtizedekkel korábban kapitulált. Kiváltképp Onoda Hiroo főhadnagy viszontagságait reklámozta a sajtó. Onoda a Fülöp-szigeteki mindorón bujkált, ahol a legfrissebb értesülések szerint további 12 egykori japán katona jelenlétére derült fény. Ezek azonban nem is óhajtanak hazatérni, mert benősültek egy helyi törzsbe, és sikeresen üzik új mesterségüket, az állattenyésztést.

fn/jp ha

07.29 100481 0641

-.-

sk0011 4 300 mtik1013

kémek kínában

peking, 1981. április 10. /mti/ - a kínai sajtó hosszú idő után első ízben közöl jelentéseket arról, hogy hírszerzői tevékenység folyik Kína ellen, mindennek előtt a hongkonggal határos Kuangtung tartományban.

kantoni jelentés szerint a tartományi közbiztonsági szervek az utóbbi hónapokban számos kémét tartóztattak le és több szervezetet számoltak fel. A lap rámutat, hogy a kémeket a tajvani Kuomintangista hatóságok és azok hongkongban működő szervezetei képezték ki és küldték Kínába. A kémek feladata, hogy katonai és gazdasági információkat gyűjtsenek, reakciós propagandát fejtsenek ki, megtéve sszék a tömegeket, zürzavart idézzenek elő, megbontsák a közrendet és a biztonságot és szabotálják a kínai pártvezetés által szorgalmazott gazdasági modernizálást.

- a Kuomintangista hírszerző központokban kiképzett kémek egy része turistaként több ízben megfordult Kínában, s a helyzetükkel elégedetlen, vagy anyagi előnyökre törekvő fiatalok közül egyeseket kémtevékenységre szervezett be.

Fi

a kínai kommunista párt központi bizottsága körlevelében fokozott éberségre szólította fel a párt tagjait a tajvanról és hongkongból kiinduló kémtevékenység ellen.

éb mj

07.32 100481 1214

-.-

sk0012 4 230 mtik1014

fegyver - japán /1.rész/

tokió, 1981. április 10. /mti/ - a japán parlament alsóháza után a szenátus is egyhangulag határozatot fogadott el a fegyverexport tilalmáról. A kormányzó liberális demokrata párt némely felsőházi képviselője azonban tüntetőleg nem vett részt a szavazáson, megerősítve a gyanút, hogy érdekkapcsolatok fűzik őket bizonyos hadiipari körökhöz. Ezért az ország legnagyobb ellenzéki pártja, a japán szocialista párt nyilatkozatban hívta fel a figyelmet: fokozott éberségre van szükség, hogy utját állják a közelmúltban leplezett illegális fegyverkereskedelmi üzletek megismétlődésének. A törvényhozás állásfoglalását a kommunista, a szocialista és a buddhista ellenzék kényszerítette ki azt követően, hogy az osakai hotta hagane kereskedőház acélipari cégek megbízásából tűzérési felszerelést szállított Dél-Koreának, kijátszva a laza értelmezésre módot nyújtó korlátozásokat. /folyt./

fn/jp ha

07.36 100481 0936

-.-

sk0013 4 230 mtik1015

fegyver - japán /2.rész/

a parlamenti határozat előírja a kormánynak: az alkotmány szellemében hatékony intézkedéseket kell tennie a tilalmi rendszabályok megtartásáért. A kabinet ugyan továbbra sem hajlandó egyértelmű törvény elfogadására, vizsgálatot indított a Dél-Koreának fegyvert szállított hotta hagane cég ügyében.

Fi

sk0010 4 230 mtik1012

őserdei bujdosók /2.rész/

a hetvenes évek elején nagy szenzációt keltett világszerte, hogy Guamról, Indonéziából és a Fülöp-szigetektől előkerült három volt japáni császári katonatiszt, aki nem tudta, hogy a militarista japán már évtizedekkel korábban kapitulált. Kiváltképp Onoda Hiroo főhadnagy viszontagságait reklámozta a sajtó. Onoda a Fülöp-szigeteki mindorón bujkált, ahol a legfrissebb értesülések szerint további 12 egykori japán katona jelenlétére derült fény. Ezek azonban nem is óhajtanak hazatérni, mert benősültek egy helyi törzsbe, és sikeresen üzik új mesterségüket, az állattenyésztést.

fn/jp ha

07.29 100481 0641

-.-

sk0011 4 300 mtik1013

kémek kínában

peking, 1981. április 10. /mti/ - a kínai sajtó hosszú idő után első ízben közölt jelentéseket arról, hogy hírszerzői tevékenység folyik Kína ellen, mindennek előtt a hongkonggal határos Kuangtung tartományban.

kantoni jelentés szerint a tartományi közbiztonsági szervek az utóbbi hónapokban számos kémét tartóztattak le és több szervezetet számoltak fel. A lap rámutat, hogy a kémeket a tajvani Kuomintangista hatóságok és azok hongkongban működő szervezetei képezték ki és küldték Kínába. A kémek feladata, hogy katonai és gazdasági információkat gyűjtsenek, reakciós propagandát fejtsenek ki, megtévezzék a tömegeket, zűrzavart idézzenek elő, megbontsák a közrendet és a biztonságot és szabotálják a kínai pártvezetés által szorgalmazott gazdasági modernizálást.

- a Kuomintangista hírszerző központokban kiképzett kémek egy része turistaként több ízben megfordult Kínában, s a helyzetüket elégedetlen, vagy anyagi előnyökre törekvő fiatalok közül egyeseket kémtevékenységre szervezett be.

Fi

a kínai kommunista párt központi bizottsága körlevelében fokozott éberségre szólította fel a párt tagjait a tajvanról és hongkongból kiinduló kémtevékenység ellen.

éb mj

07.32 100481 1214

-.-

sk0012 4 230 mtik1014

fegyver - japán /1.rész/

tokió, 1981. április 10. /mti/ - a japán parlament alsóháza után a szenátus is egyhangulag határozatot fogadott el a fegyverexport tilalmáról. A kormányzó liberális demokrata párt némely felsőházi képviselője azonban tüntetőleg nem vett részt a szavazáson, megerősítve a gyanút, hogy érdekkapcsolatok fűzik őket bizonyos hadiipari körökhöz. Ezért az ország legnagyobb ellenzéki pártja, a japán szocialista párt nyilatkozatban hívta fel a figyelmet: fokozott éberségre van szükség, hogy utját állják a közelmúltban telepített illegális fegyverkereskedelmi üzletek megismétlődésének. A törvényhozás állásfoglalását a kommunista, a szocialista és a buddhista ellenzék kényszerítette ki azt követően, hogy az osakai hotta hagane kereskedőház acélipari cégek megbízásából tűzérési felszerelést szállított dél-koreának, kijátszva a laza értelmezésre módot nyújtó korlátozásokat. /folyt./

fn/jp ha

07.36 100481 0936

-.-

sk0013 4 230 mtik1015

fegyver - japán /2.rész/

a parlamenti határozat előírja a kormánynak: az alkotmány szellemében hatékony intézkedéseket kell tennie a tilalmi rendszabályok megtartásáért. A kabinet ugyan továbbra sem hajlandó egyértelmű törvény elfogadására, vizsgálatot indított a dél-koreának fegyvert szállított hotta hagane cég ügyében.

Fi

küLügyi források szerint japán változatlanul fenntartja az 1967-ben és 1976-ban az akkori szato-, illetve miki-kormány által megfogalmazott hivatalos irányvonalat, amelynek értelmében a szigetország elvileg sehová sem exportálhat fegyvereket. e források szerint azonban japán mégiscsak szállíthat külföldre fegyvereket, bár az engedélyezett kivitel állítólag minimális, és hadviselésre alkalmatlan eszközökre, vadászpuskákra és kardokra korlátozódik. összértékük 1980. januárja és novembere között mégis 13,2 milliárd jen volt. e kategóriából 1977-ben 3,4, 1978-ban 11,4, 1974-ben pedig 11,6 milliárd jen értékben exportáltak.

fn/jp ha

07.45 100481 0987

-.-

sk0014 4 230 mtik1016

rövid hírek

sandinista küldöttség

belgrád, 1981. április 10. /upi/ - a jugoszláv parlament vendégeként belgrádban tartózkodó nicaraguai küldöttség, amelyet carlos nunez tellez, a nicaraguai államtanács irányító tanácsának elnöke vezet, csütörtökön megbeszélést folytatott jugoszláv vezetőkkel a két ország közötti együttműködés elmélyítéséről.

biggs

bridgetown, 1981. április 10. /ap/afp/ - egy barbadosi bíró csütörtökön úgy döntött, hogy jóváhagyja nagy-britannia kérelmét ronald biggs, az 1963-as nagy angliai vonatrablás főszereplőjének kiadatására. biggsnek 15 napja van a döntés megfellebbezésére.

ujabb atlantai gyilkosság

atlanta, 1981. április 10. /reuter/ - az atlantai rendőrség csütörtökön rábukkant a 21 éves, súlyosan szellemi fogyatékos larry rogers holttestére. ezzel 23-ra emelkedett az 1979 júliusa óta tartó rejtélyes gyilkosságsorozat áldozatainak száma, két néger fiatal pedig továbbra is az eltűntek listáján szerepel. rogerst március 30-án látták utoljára egy zöld színű gépkocsiban, azóta nyoma veszett.

R

russell halála

London, 1981. április 10. /afp/ - két nappal 86. születésnapja előtt elhunyt lord edward russell brit jogász, aki tagja volt a náci háborús bűnösök nürnbergi perében ítéletet hozó nemzetközi bíróságnak. nevét elsősorban a német fasizmus gaztetteit leleplező könyve révén ismerte meg a világ.

dl mj ha

07.49 100481 1404

-.-

sk0015 1 230 mtik1017

szejm ülés - előzetes

varsó, 1981. április 10. /pap/ - pénteken délelőtt 10 órakor tavaszi ülészakának első tanácskozására ül össze a lengyel parlament /szejm/, hogy meghallgassa a kormány beszámolóját az ország jelenlegi helyzetéről.

a beszámolót wojciech jaruzelski, a minisztertanács elnöke terjeszti elő. a pap lengyel hírgyűnökség értesülése szerint a kormányfő mellett felszólal a szejm ülésén henryk kisiel miniszterelnök-helyettes, aki az ország gazdasági helyzetét ismerteti és mieczyslaw rakowski miniszterelnök-helyettes, aki a kormány és a szakszervezetek kapcsolatáról ad tájékoztatást. eddig mintegy 20 képviselő jelezte, hogy szót kér a szejm vitájában.

dl mj ha

07.52 100481 0706

-.-

sk0016 4 230 mtik1008

űrrepülőgép - tudósítói /3.rész/

az amerikai űrrepülőgép egy kivételesen tapasztalt és egy kezdő űrpilótával a fedélzetén indul utnak. az 50 éves john young, a columbia veterán parancsnoka 16 évvel ezelőtt vett részt először kozmikus vállalkozásban. 1965-ben a gemini-3 amerikai űrhajó fedélzetén földkörüli repülést végzett. összesen négyszer járt eddig a világűrben. legutóbb 1972-ben az apollo-16 parancsnokaként a holdra lépett.

R

robert crippen, az úrkomp pilótája 43 éves és első ürrepülésére készül. crippen a haditengerészet kapitánya, hosszabb ideje van az amerikai úrhajósok kötelékében, de mivel a legutóbbi amerikai embervezette úrhajó 1975-ben emelkedett fel floridából, eddig nem volt alkalma kipróbálni a különféle repülőgépeken és földi szimulátorokon szerzett tapasztalatait.

az amerikai televíziós állomások pénteken hajnaltól helyszíni közvetítésben számolnak be az első vízszintesen leszálló ürrepülőgép indításáról. young és crippen magyar idő szerint déli fél tizenkettőkor foglalja el a helyét a columbia orrában lévő pilótakabinban.

br/dj ha

07.55 100481 1095

-.-

sk0017 4 300 mtik1018

dánia - neutronfegyver

koppenhága, 1981. április 10. /taszsz/ - a dán parlament a szocialista néppárt, a dán jogpárt és a baloldali szocialista párt kezdeményezésére vitát rendezett a neutronfegyver kérdéséről.

a dán kormánynak az a véleménye, hogy a neutronfegyver gyártására vonatkozó döntésnek nemcsak katonai mérlegelésen kell alapulnia, hanem fel kell mérni hozzá annak következményeit is, hogy mit jelenthet ez a döntés az enyhülés és a leszerelés szempontjából - hangsúlyozta kjeld olasen külügyminiszter. úgy véljük - tette hozzá - , hogy bármilyen atomfegyver használata veszélyes következményekkel jár az emberiség számára, ezért minden törekvésnek arra kell irányulnia, hogy csökkentsék, sőt teljesen megszüntessék az ilyen tömegpusztító fegyverek gyártását.

a kormányzó szociáldemokrata párt fontosnak tartja a közös fellépést a neutronfegyver európai elhelyezése ellen.

a felszólalók többsége a népek biztonságát és a békét veszélyeztető fenyegetésnek nevezte a neutronfegyver gyártásával és telepítésével kapcsolatos washingtoni terveket.

to mp ha

08.07 100481 1108

-.-

sk0018 4 230 mtik1019

röpcédulák - trud

moszkva, 1981. április 10. /taszsz/ - azóta, hogy a „szolidaritás” szakszervezet 1980 őszén a lengyel társadalmi élet porondjára lépett, az országban növekszik a szervezet által kibocsátott röplapok száma - írja „röplap-háboru”, címmel a trud, a szovjet szakszervezetek központi lapja.

a röplapok időnként névaláírás nélkül jelentek meg, különösen akkor, amikor nyilvánvalóan ellenforradalmárokat vettek védelmükbe, amikor tendenciózusan értelmezték a lengyel pártsajtóban az ország helyzetéről megjelent cikkeket. ahogy a „szolidaritás”, jobboldali köréből kikerülő propagandisták fokozták támadásaikat az állami, párt- és szakszervezeti vezetők ellen, úgy lett mind szélesebb körű a hamis és provokációs célzatu hírek terjesztése - mutat rá a trud.

a röplapterjesztési kampány különösen nagy méreteket öltött a bydgoszczi eseményekkel kapcsolatban. a temp-et, az állami, különösen a belügyi szerveket nyíltan támadó röplapokat autobuszokon, villamosokon terjesztették és az üzletek kirakataiban is kifüggesztették.

a mind gyakrabban provokációs célzatu híresztelések a „szolidaritás”, propagandamunkájának legfőbb módszerévé lettek - vonja le a következtetést a szovjet lap. ezt a módszert, amelyet a zolnierz wolnósci című ujság „röplap-háborunak”, nevezett, a szolidaritás nevében a társadalmi önvédelmi bizottság / kor/ és más, a szocializmussal szembeálló ellenforradalmi csoportok tagjai alkalmazzák, akik a megújulás jelszavával a temp és a néphatalom elleni nyílt harcra hívnak fel - mutat rá végül a trud.

pf mj ha

08.42 100481 1589

-.-

sk0019 4 230 mtik1020

salvador - egyesült államok

washington, san salvador, 1981. április 10. - /mti - adm/afp/upi/reuter/ap/ - ronald reagan kormányzata elítélte ugyan azt a tömeggyilkosságot, amelyet a salvadori fegyveres erők követtek el mintegy 30 fiatal ember ellen, a tényeket azonban úgy próbálja értelmezni, mintha a juntának semmi köze sem lenne a tragédiához.

F

Larry Speakes, a fehér ház helyettes sajtótitkára csütörtökön washingtonban kijelentette: noha az amerikai kormány még nem rendelkezik megbízható értesülésekkel az ügyben, nincs bizonyíték arra, hogy a tömeggyilkosságot a junta csapatai követték volna el. az amerikai értékelés szerint a legutóbbi vérfürdő ismét azt bizonyítja, hogy „a politikai rendezésre törekvő kormánynak, komoly fegyveres fenyegetéssel kell szembenéznie mind a jobboldal, mind pedig a baloldal részéről, ezért növelni kell a juntának nyújtott /amerikai/ támogatást.

az amerikai külügyminisztérium szóvivője ugyancsak azt állította, hogy „a jelek szerint, a gyilkosságban nem volt része a kormány fegyveres erőinek és hogy a juntát tovább kell támogatni.

arra a kérdésre, hogy vajon washington megvonja-e támogatását a juntától, amennyiben kiderül, hogy mégiscsak a katonaság végezte ki a 30 fiataalt, egyik szóvivő sem volt hajlandó válaszolni.

a legújabb közreadott változat szerint nem a katonaság, hanem a pénzügyőrség fegyveresei követték el a gyilkosságokat. a testület parancsnoka azt állította, hogy az áldozatok az ellenállási harc támogatását kérték a helybeli bolttulajdonosoktól és ezért végezték ki őket.

a nemzeti gárda főnöke csütörtökön san salvadorban kénytelen volt beismerni: a gerillák továbbra is fontos állásokat tartanak több tartományban.

hj mj

08.49 100481 1742

--

sk0020 4 300 mtik1021

madrid - lengyel vélemény

madrid, 1981. április 10. /taszsz/- a lengyel küldöttség szerint a madridi találkozó eddigi szakasza jelentős eredményekkel járt - jelentette ki marian dobrosielski lengyel külügyminiszter-helyettes, a küldöttség vezetője a taszsz szovjet hírügynökségnek.

dobrosielski elmondotta, hogy a semleges és el nem kötelezett országok által előterjesztett határozat-tervezet nagy haladást jelentett a tanácskozás munkájában. bár a tervezet benyújtott formájában még nem teljesen elfogadható, mindenképpen jó alapot szolgáltat a további munkához - jelentette ki. hangsúlyozta, hogy a

Fi

tanácskozás legutóbbi napjaiban jelentős haladást értek el alapvető kérdésekben.

a nyugat-európai országok többsége - beleértve több nato-országot is - kinyilvánította, hogy érdekelt a találkozói sikerében. a nagy washingtoni és londoni nyomás ellenére a madridi tanácskozás sikerrel fog zárulni - mondotta dobrosielski.

a lengyel külügyminiszter-helyettes elégedetten nyilatkozott arról is, hogy a tanácskozás résztvevői egyetértésre jutottak a záróközlemény tiz alapelvét illetően a legfontosabb szövegekről és ezekbe felvették azt a lengyel-szovjet előterjesztést: iktassák a résztvevő államok a helsinki záróokmány elveit országuk alkotmányába.

sok kérdésben már sikerült megegyezni a második és a harmadik kosár /gazdasági és tudományos-technikai együttműködés, valamint a kulturális és emberi kapcsolatok/ vitatémáiban is - mondotta a lengyel külügyminiszter-helyettes.

bl mp

08.55 100481 1529

--

sk0021 1 230 mtik1022

lengyelország - hitelek

párizs, 1981. április 10. /pap/ - párizsban tanácskozás kezdődött lengyelország, valamint a lengyelországnak hitelt nyújtó 15 nyugati ország kormányküldöttsége között.

a tárgyalásokon az egk vezető tagállamai, az egyesült államok, japán, svájc, ausztria és a skandináv államok képviseltetik magukat. a megbeszélések napirendjén a hitelek kiegyenlítésével, mindenekeelőtt az idei adósságok törlesztésével kapcsolatos kérdések szerepelnek. mint ismeretes, lengyelország, tekintettel az ország súlyos fizetési nehézségeire, a határidők módosítását kérte.

Fi

a pap lengyel hírügynökség szerint párizsi pénzügyi körök nem titkolják, hogy a lengyel kéréssel kapcsolatos megállapodás attól függ, miként értékelik a lengyel gazdaságnak a válságból való kikerülése lehetőségeit, továbbá, hogy milyen mértékben csökken a feszültség az ország körül - jegyzi meg a hivatalos lengyel hírügynökség.

pf mj ha

09.00 100481 0947

-.-

sk0022 4 230 mtik1023

nicaragua - határincidens

managua, 1981. április 10. /prensa latina/ - a barricada című managua-i lap csütörtöki híradása szerint a sandinista népi hadsereg egységei visszaverték azokat a volt somoza-gárdistákat, akik honduras területéről kíséreltek meg támadást nicaragua területe ellen. az akciót a hondurasi hadsereg egységei gépfegyvertűzzel támogatták. a sandinista határőrség csapatai visszaszorították a hondurasi határ mögé a betolakodókat.

mint ismeretes, a nicaraguai külügyminiszter-helyettes üzenetben hívta fel kurt waldheim ensz-főtítkár figyelmét a hondurasi határ mentén uralkodó veszélyes helyzetre, kifejtve, hogy a számos határsértésnek igen sok polgári és katonai személy esett áldozatul nicaraguában. ennek ellenére a hondurasi kormány semmit sem tesz a volt somoza-gárdisták akcióinak megakadályozására.

dl mj

09.06 100481 0860

F

-.-

sk0023 4 300 mtik1025

embargó 11 óráig

csehszlovák pártkongresszus - záróülés /1.rész/

sebestyén tibor, az mti tudósítója jelenti:

prága, 1981. április 10. /mti/ - a prágai művelődési palotában pénteken délelőtt a záróüléssel befejezte ötnapos munkáját a cskp xvi.kongresszusa.

a csehszlovák kommunisták tanácskozásán a párt és a társadalom öt éves tevékenységéről számotadó, továbbá a következő időszak temivalóit körvonalazó vitában összesen 43 felszólalás hangzott el.

a kongresszus sajtószóvivője, zdenek horeni a csütörtök délutáni összegező sajtóértekezleten hangoztatta, hogy a felszólalások igen építő és alkotó szelleműek voltak, a konkrétság, a nyíltság, a bíráló és javaslattevő kedv volt rájuk jellemző. a küldöttek egyetértésüket fejezték ki a központi bizottságnak a legutóbbi kongresszus óta végzett tevékenységével és a kongresszus elé terjesztett referátumaival.

leonyid brezsnyev, az szkp kb főtítkára, a kongresszuson résztvevő szovjet küldöttség vezetője a csehszlovák pártvezetés tagjaival tartott csütörtöki találkozón így fogalmazta meg tapasztalatait: „az önök kongresszusa érdekes, optimista, elvszerű, tárgyyszerű és önkritikus. kétségkívül nagy mozgató hatással lesz a pártra és a népre.,,

- csütörtökön délután a cskp xvi.kongresszusa zárt ülésen megválasztotta az új, 123 tagú központi bizottságot, valamint az 55 tagú központi ellenőrző és revíziós bizottságot.

- a péntek délelőtti záróülésen ismertetik a választás eredményeit, a párt vezető szerveinek új összetételét. /folyt./

sn/jp mj

09.12 100481 1579

F

-.-

sk0024 4 230 mtik1026

embargó 11 óráig

csehszlovák pártkongresszus - záróülés /2.rész/

délután a prágai vár spanyol termében csehszlovákia kommunista pártjának újjáválasztott vezető szervei baráti találkozót tartanak a kongresszus vendégeivel - köztük óvári miklósnak, az mszmp politikai bizottsága tagjának, a kb titkárának vezetésével a tanácskozáson részt vett magyar pártdelegációval.

sn/jp mj

09.13 100481 0403

-.-

sk0025 4 300 mtik1027

nyugat-berlin/szep

nyugat-berlin, 1981. április 10. /mti/ - nagyobb szociális biztóságot a dolgozóknak, több demokráciát és a békét védő új politikát követel a nyugat-berlini szocialista egységpárt a városban május 10-én rendezendő rendkívüli választásokra.

a nyugat-berlini kommunisták pénteken kiadott felhívásukban hangsúlyozzák, hogy a város számára „a béke megőrzésétől és megszilárdításától függ minden„. a párt ennek megfelelően fellép új atomfegyverrendszerek nyugat-európai elhelyezése és az amerikai neutronfegyver gyártása ellen. harcol az ellen, hogy nyugat-berlint a nato fegyverkezést hajszoló politikájához kössék és bevonják a nemzetközi szembenállást élező irányzatba. a nyugat-berlini szep a városra vonatkozó négyoldalú egyezmény szigorú megtartását akarja, mert meggyőződése, hogy ez nyugat-berlin békés és biztonságos jövőjének feltétele. a párt általában jó kelet-nyugati viszonyt, nyugat-berlin és az ndk között pedig normális, kölcsönösen előnyös kapcsolatokat szorgalmaz.

- belpolitikai téren a nyugat-berlini kommunisták a súlyos lakásproblémák megoldását, a munkanélküliség felszámolását, a fiatalok tanuláshoz való jogának érvényre juttatását és a demokratikus jogok következetes érvényesítését tartalmazó programot terjesztettek a választók elé.

ko/gz/dj mp
09.23 100481 1321

Fi

-.-

sk0026 4 230 mtik1024

Libanon

beirut, 1981. április 10. /upi/afp/ap/reuter/ - az izraeli hadsereg csütörtökön este nagyarányú összehangolt támadást hajtott végre dél-libanoni területek ellen. mint a wafa palesztin hírgyűnökség jelentette, a nabatijeh térségében partraszálló izraeli egységek a libanoni haladó erők és a palesztin harcosok ellenállásába ütköztek. a háromórás tüzharcban - a wafa szerint - az izraeli támadók jelentős veszteségeket szenvedtek.

az izraeliek ugyancsak csütörtökön rohamosztrogokkal közelítették meg tyr kikötőváros térségét is. a térségben lévő palesztin táborokra irányuló támadásra a palesztin erők tüzéségi tüzzel válaszoltak.

a wafa jelentése szerint a harcok pénteken reggel is folytatódtak. megfigyelők a legújabb izraeli légi és haditengerészeti támadást az utóbbi idők legnagyobb szabású akciójának tartják, amely - mint rámutatnak - elsősorban arra irányul, hogy a beirut és zahle térségében csütörtök óta valamilyest enyhült feszültséget ismét felszítsák.

ág pl
09.30 100481 1012

-.-

sk0027 4 300 mtik1028

weinberger rómban

róma, 1981. április 10. /mti/ - pénteken befejeződik caspar weinberger amerikai hadügyminiszter római látogatása. weinberger délelőtt colombo olasz külügyminiszterrel tanácskozott. csütörtökön este forlani kormányfő fogadta őt és tárgyalt lagorio hadügyminiszterrel. az amerikai hadügyminiszter tanácskozott a nato dél-európai fegyveres erői és a földközi-tengeri amerikai 6. flotta parancsnokaival is.

weinberger római nyilatkozatában ismét a szovjetuniót rágalmozó kijelentésekre ragadtatta magát. szavait egyes római megfigyelők churchill 1946-os fultoni beszédéhez hasonlították, annyira hidegháborús hangnemben fogantak. weinberger „a balti-tengertől a balkánig húzó nagy fatról„ beszélt, míg az egyesült államok kormányát a szabadság bajnokaként állította be.

Fi

weinberger a többi között az amerikai gyártmányú cirkáló szárnyasrakéták olaszországi telepítéséről tárgyalt. a terveket az olasz kormány ismeretesen már elfogadta. értesülések szerint bonn után róma is megpendítette a szovjet-amerikai rakéta-tárgyalások folytatásának szükségességét, jóllehet schmidtéknél jóval erőteljesebb stílusban.

amerikai források szerint a csütörtöki megbeszéléseken weinberger előadta a washingtoni kérést, hogy az olasz haditengerészet pótolja a földközi-tengeren a 6. amerikai flotta bizonyos egységeinek az indiai-óceánra átirányításával keletkező ürt.

se/bl/jp mp ha
09.35 100481 1424

-.-

sk0028 4 300 mtik1029

tyihonov 1.

bécs, 1981. április 10. /mti/ - „14 milliárdos szovjet megrendelés, - címmel jelent meg a nyikolaj tyihonov szovjet kormányfő felső-ausztriai látogatásáról szóló beszámoló a pénteki bécsi lapokban. a nagyszabású üzlet jelentős üzem- és kapacitás-bővítést tesz szükségessé olyan iparvidékeken, ahol az elmúlt hónapokban - főleg a nemzetközi acélválság miatt - egyre sötétebb felhők gyülekeztek. a pénteki bécsi lapok a tyihonov-látogatással kapcsolatban arra is felhívják olvasóik figyelmét, hogy a 800 ezer tonnányi csővezeték szállítására vonatkozó megrendelés csak egyik eleme a kétoldalu gazdasági kapcsolatok távlati fejlesztésének.

a szovjet minisztertanács elnöke a vöest-alpine művekben tett látogatásakor elmondotta, hogy a linzi állami üzem jó hírnévnek örvend a szovjetunióban is. a jelenlegi látogatás hozzájárul a kölcsönös előnyökön alapuló gazdasági együttműködés elmélyítéséhez, egyszersmind a szovjet-osztrák kapcsolatok bővítéséhez - mondotta nyikolaj tyihonov.

pénteken befejeződnek bécsben a magas szintű osztrák-szovjet tárgyalások. bruno kreisky és nyikolaj tyihonov hivatalos megbeszéléseiről a nap folyamán közös közleményt hoznak nyilvánosságra. a szovjet kormányfő és kísérete a délutáni órákban utazik el az osztrák fővárosból.

sz/jp mp
09.40 100481 1310

F

-.-

sk0029 4 300 mtik1030

amerikai költségvetés

washington, 1981. április 10. /upi/reuter/ - az amerikai szenátus költségvetési bizottsága csütörtökön elvetette reagan amerikai elnök költségvetési tervzetét az 1982-es pénzügyi évre és ezzel csapást mért egész gazdasági programjára.

a republikánus többségű bizottságban három konzervatív szenátor átállása eredményeként szavazták le a tervezetet. véleményük szerint az állami kiadások csökkentésének mértéke nem elegendő ahhoz, hogy 1984-ig egyensúlyba hozzák a költségvetést. a demokraták viszont - joggal - lehetetlennek minősítették, hogy reagan egyszerre akarja csökkenteni az adókat, növelni a katonai kiadásokat és megteremteni a költségvetési egyensúlyt. a bizottsági döntés mindenesetre csak egyik állomása az amerikai költségvetés körül szokásos, általában őszig tartó kongresszusi csatáknak.

to mp ha

09.42 100481 0861

-.-

sk0030 4 230 mtik1031

schmidt-beszéd - neues deutschland

berlin, 1981. április 10. /mti/ - a neues deutschland pénteken, schmidt kancellár csütörtöki parlamenti beszédét kommentálva, megállapítja, hogy az nszk-politikus nyilatkozatában „ismételten aláhuzta kormányának a békét szolgáló fáradozásait és készségét a megértésre,„ egyben azonban „a beszédben elhangzottak világosan elteremtették a kelet-nyugati kapcsolatok megjavítása melletti kiállásnak és a tények elismerése iránti készség hiányára utaltak,„

az ndk vezető lapja felhívja a figyelmet arra, hogy miközben a kancellár a bizalom erősítésére vonatkozó kívánságokat hangoztatott, egyben a szovjetunió és más szocialista államok elleni súlyos vádaskodásokat is megismételt. „miközben schmidt kancellár többször hangsúlyozta a leszerelési megbeszélések sürgető voltát, mégis csak nem is említette meg a rakéta-moratóriumra vonatkozó szovjet javaslatot, s a legutóbbi időszakban elhangzott többi tárgyalási ajánlatot,„

a neues deutschland idézi schmidtnek azokat a megállapításait, amelyek a két német államnak a béke iránti felelősségét, az ndk és az nszk között megkötött szerződések hasznosságát hangsúlyozzák. a

F

lap egyben rámutat, hogy „schmidt ugyanakkor a realitásokkal ellentétes álláspontot képviselt, az állampolgárság kérdésében az nszk-jogot a nemzetközi jog fölé helyezte,,.

a neues deutschland idézi schmidtnek azt a nézetét, hogy megfelelőbb időpontban sor kerülhet a találkozóra közte és erich honecker között.

ko/dj mj

09.46 100481 1515

-.-

sk0031 4 230 mtik1032

kania beszéde gdanskban /1.rész/

aczel endre, az mti kiküldött tudósítója jelenti:

varsó, 1981. április 10. /mti/ - stanislaw kania, a lemp kb első titkára csütörtökön gdanskba látogatott, ahol részt vett és felszólalt az ottani lenin hajógyár aktív értekezletén.

bevezetőben leszögezte, hogy a múlt nyári nagy sztrájkfeszültség hulláma éppen a hajógyárban tört meg: a konfliktusra - részint a hajógyári munkáskollektíva akaratából, részint azért, mert a párt felismerte a konfliktus természetét - sikerült politikai megoldást találni. ennek nyomán nyilvánította egyetértését a lemp kb 5. plénuma a szolidaritás szakszervezet megeremtésével, ekkor indult meg az ország a szocialista megújulás útján, amely a társadalmi igazságosságot és a pártélet lenini normáinak helyreállítását jelölte célnak.

ami a pillanatnyi helyzetet illeti, a lemp kb első titkára azzal a kifejezéssel élt, hogy lengyelország a „nagy remények és halovány lehetőségek,, országa, kivált ami a gazdaságot illeti. „nincs túlzás abban, ha azt mondjuk, hogy helyzetünk jelenteg drámai, hogy nemzetmentésre van szükség.,,

a hajógyári tanácskozáson kialakult vita legtöbbet érintett kérdésével, a válság okaival és jellegével kapcsolatban kania kifejtette, hogy nemcsak személyes felelősségről, nemcsak a törvény és az erkölcsi normák megsértéséről van szó, hanem gazdasági károkozásról is. „meg kell állapítani, kik a felelősek, s ezeknek viselniük kell a következményeket. erre köteleznek bennünket a 9. plénum határozatai.,,

R

ugyanerről a kérdésről egy másik helyen azt mondta az első titkár, hogy a nehézségek mögött a pártélet lenini normáinak feladását, a szocializmus egyetemes igazságainak könnyelmű semmibe-vételét kell keresni. leszögezte, hogy a válságok ismétlődésével szemben egyetlen biztosíték van: a párt ereje és tekintélye, továbbá a szocializmus egyetemes elveinek tisztelete, egyszersmind a lengyel sajátosságokból adódó tényezők értelmes működése. /folyt./

ae/dj mj ha

10.25 100481 2009

-.-

sk0032 4 230 mtik1033

kania beszéde gdanskban /2.rész/

visszatérve a 9. plénumra, a párttagságnak arra többször hangoztatott gondjára, hogy miért nem történtek személyi változások, kania hangoztatta, hogy az óriási feszültség közepette, az általános sztrájk fenyegetésével szemben a kb nem találta alkalmasnak a pillanatot „lényegi változások végrehajtására, és ez volt az én meggyőződésem is. mindazonáltal napirendre fogjuk tűzni a személyi kérdéseket.,,

a továbbiakban kania örömeinek adott kifejezést afelett, hogy a lenin-hajógyárban jó, harmonikus az együttműködés a „szolidaritás,, és a pártszervezet között. óhaját fejezte ki, hogy ugyanígy történjék másutt is - amiről egyelőre nem lehet beszélni. hangoztatta, hogy az együttműködés légköre „főként a hivatalos szervektől, de nem kis mértékben a „szolidaritástól,, is függ.,,

ezen a ponton tért ki stanislaw kania a szocializmust fenyegető veszély problematikájára. megállapította, hogy „a szocializmusnak mindig voltak és a továbbiakban is lesznek ellenfelei, olyan emberek, akik a szocialista megújoddással egészen más célokat kapcsolnak össze, mint a párt tagsága. lengyelország nem kis ország - folytatta - az anarchiának azonban szűk benne a hely. a veszélyekre fel kell figyelni.,,

az első titkár hangot adott a munkásosztály érettségére támaszkodó meggyőződésének, miszerint a szolidaritás is elveti azt, ami idegen a szocializmustól, a munkásosztálytól.

„országunk barátai körében - mutatott rá végül stanislaw kania - nem kevés az aggodalom, ellenségünk körében pedig ugyancsak nem kevés a remény. lengyelország ma a szocialista közösség meggyengült

R

Láncszeme, habár a testvéri pártokban és országokban erősen hisznek pártunk erejében, biznak abban a képességében, hogy sikeresen leküzdjék a válságot.,,

befejezésül a lemp kb első titkára úgy nyilatkozott, hogy a hajógyári találkozó lefolyása- más pártszervezetekről érkező hírek mellett - azt mutatja, hogy a párt ereje nő, hogy a párt képes a társadalom bizalmának, a nép vezetésére szóló mandátumnak a visszaszerzésére.

ae/dj mj ha

10.29 100481 2085

-.-

sk0033 4 230 mtik1034

kozmosz - 1263

moszkva, 1981. április 10. /taszsz/ - csütörtökön a szovjetunióban felbocsátották a kozmosz-1263 jelzésű mesterséges holdat. a mesterséges holdon a világűr további kutatását szolgáló tudományos műszereket helyezték el.

kezdeti keringési ideje 109,1 perc; pályájának a föld felszínétől mért legnagyobb távolsága 1988 kilométer, a legkisebb 403 kilométer; a pálya síkjá az egyenlítő síkjával 83 fokos szöget zár be.

a szputnyik műszerei megfelelően működnek.

pf mj

10.40 100481 0512

R

-.-

sk0034 4 230 mtik1035

jaruzelski - sztrájktilalom

varsó, 1981. ápr. 10. /mti/ - wojciech jaruzelski hadsereg tábornok, a lengyel népköztársaság miniszterelnöke pénteken a parlamentben felszólította a képviselőket: hozzanak olyan törvényerejű rendeletet, amely két hónapra - a szakszervezeti törvény kidolgozásáig és elfogadásáig - felfüggeszti a sztrájkjogot.

a lengyel törvényhozás péntek délelőtt megnyitott ülésén jaruzelski hangsúlyozta, hogy a lengyel nép túlnyomó többsége nyugalmat akar, dolgozni akar. a sztrájkjog felfüggesztése enyhülést hoz, megteremti a stabilizáció alapjait, - mondotta, majd hozzátette: hazafias érdekről van szó, a kormány és a szakszervezetek közös érdekéről.

ae/jp mj ha

10.49 100481 0705

-.-

sk0035 4 300 mtik1036

weinberger - nszk

sándor istván, az mti tudósítója jelenti:

bonn, 1981. április 10. /mti/ - bonnban megütközést keltett weinberger amerikai hadügyminiszter magatartása. a nato nukleáris tervező csoportjának kétnapos ülésén részvevő politikus olyan nyilatkozatokat tett, amelyek nyugatnémet kormánykörök szerint kétségbe vonják a nato-határozatok érvényességét - hogy tudniillik a középhatótávolságú rakéták telepítésével együtt tárgyalásokat kezdjenek a szovjetunióval a fegyverfajták korlátozásáról.

bonni külügyi forrásokból származó értesülések szerint weinberger kijelentéseiből az nszk vezetői arra a következtetésre jutottak: washington a lengyelországi helyzet alakulásától akarja függővé tenni az eurostratégiai fegyverekkel kapcsolatos szovjet-amerikai tárgyalások felújítását. amerikai részről hangsúlyozottan „beszámítják”, hogy az előkészítő munka hosszán elhúzódhat és weinberger kijelentéseiből az derült ki, hogy az amerikai vezetés egyáltalán nem tartja magától értetődőnek az eurostratégiai tárgyalások folytatását, mint a salt-folyamat egyik elemét.

R

bombban az a felfogás alakult ki, hogy az amerikai hadügyminiszter a nato-tanácskozás idején „eltérő súlypontokat helyezett előtérbe,, a nyugati álláspont megfogalmazásakor és ezzel „szükségtelen terheket rótt az atlanti szövetségre,,.

a probléma szóba kerül szombaton is, amikor néhány órára a nyugatnémet fővárosba érkezik haig amerikai külügyminiszter. schmidt kancellárral és genschertel a közép-keleti helyzetről, illetve genschertel múlt heti moszkvai látogatásának tapasztalatairól folytatnak megbeszélést.

a haig-schmidt találkozón még egy kínos kétoldalu kérdés is felvetődik majd: az nszk részéről sérelmezik, hogy washington több, mint két hónapja nem nevezett ki új nagykövetet bombba. a hivatalos nyugatnémet álláspont szerint ez a késlekedés „nem méltó a kétoldalu kapcsolatok jelentőségéhez,,.

or/jp mp
10.54 100481 1953

-.-

sk0036 4 300 mtik1037

törökmen - genschertel

bonn, 1981. április 10. /mti/ - pénteken bombba érkezett ilter törökmen török külügyminiszter. nyugatnémet kollégájával, hans-dietrich genschertel a törökországnak nyújtandó nyugati segély folytatásáról tárgyal. az elmúlt két évben az nszk irányította a nato-országok anyagi és katonai segélyprogramját ankara számára. a hivatalos szervező szerepet bonn idén már nem vállalja, de továbbra is jelentős összegeket és korszerű fegyvereket szán a török katonai kormányra.

or/jp mp
10.55 100481 0516

R

-.-

sk0037 4 300 mtik1038

sziria - amerikai segély

washington, 1981. április 10. /mti-ap/reuter/ - az amerikai képviselőház illetékes külügyi albizottsága csütörtökön zárt ülésen úgy döntött, hogy szorgalmazni fogja a sziriának szánt 130,2 millió dolláros gazdaságfejlesztési segély befagyasztását.

a határozatot azzal indokolják, hogy sziria tevékenysége „ellentétes az egyesült államok érdekeivel,, és damaszkusz a „szervezett terrorizmust,, /értsd: a pfsz-t/ támogatja.

a 130 millió dolláros segélyt tavaly vették fel az egyesült államok külföldi segélyprogramjába, miután washington közeledni próbált sziriához. az összeget kizárólag gazdasági célokra lehetne felhasználni.

bl mp ha
10.58 100481 0695

-.-

sk0038 4 300 mtik1040

koszovo /1.rész/

belgrád, 1981. április 10. /mti/ - a komunisták, a jksz kb hetilapja legújabb számában „mi történt koszovón?,, címmel a többi között a következőket írta:

„koszovo tartományban normalizálódik az élet. az éjszakai kijárási tilalmat lerövidítették, de enyhítették a többi rendkívüli intézkedést is.

az események filmkockái így peregtek: március 11-én este a pristina egyetemista központban egy népesebb egyetemista csoport megbontotta a nyugalmat és a közrendet. a rendbontás az egyetemista étkezdében kezdődött - amikor egy hallgató, elégedetlen lévén a vacsora minőségével, eldobta a tálcát -, majd a város két főutcáján folytatódott. a tüntetéseknek - amelyekben kb. 400 egyetemista vett részt - a politikai aktivisták és a belügyi szervek egységei vetettek véget.

a március 26-i tüntetéseknek más volt a tartalmuk és másként zajlottak le. az egyetemisták kis csoportja kezdte reggel 6 órakor azzal, hogy lezárta három diákok otthon bejáratát, s igyekezett maga mellé állítani az ott lakó hallgatókat. az egyetem rektora - néhány

N

tanár és a város párt és ifjúsági aktivistái segítségével - megpróbálta lebeszélni a hallgatókat a tüntetésről. ennek ellenére az egyetem előtti téren összegyűlt néhány száz hallgató, akik a koszovo autonóm tartományt, a jugoszláv szocialista szövetségi köztársaság alkotmányos rendjét támadó jelszavakat kiabálták, és ellenséges feliratú transzparenseket emeltek a magasba.

miután a politikai eszközök hatástalannak bizonyultak a tüntetés békés uton történő megakadályozására, közbeléptek a belügyi szervek. feladatuk az volt, hogy megakadályozzák a tüntetőket abban, hogy a város központja felé vonuljanak, ahol a tito elnök emlékének adózó ifjúsági staféta fogadására ünnepséget rendeztek.

április 1-én a tüntetések a kommunisták szövetsége és más társadalmi szervezetek erőfeszítései ellenére még szélesebb körben megismétlődtek. ez azzal kezdődött, hogy az egyetemisták és más diákok egy része bojkottálta a tanítást, kivonultak az utcákra, s ezt követően más állampolgárok is csatlakoztak hozzájuk. /folyt./

már/dj mj

12.09 100481 2110

-.-

sk0039 4 230 mtik1041

koszovo /2.rész/

a tüntetők, akiknek száma 2000 körül mozgott, az általános iskolákból hazainduló gyerekeket vonultatottak fel maguk előtt. koszovo számára köztársaságot követelő jelszavakat hangoztattak. a tüntetések alatt kirakatokat zúztak be, személygépkocsikat rongáltak meg stb. a tüntetéseknek a belügyi szervek határozott közbelépése vetett véget.

a pristinai tüntetéseken kívül időközben kisebb zavargásokra került sor prizrenben, urosevacon, obilicsen, podujevon és vucitrinben.

a zavargások során 11 ember vesztette életét, köztük két rendőr. a belügyi szervek emberei csak két alkalommal, önvédelemből nyitottak tüzet, és pedig vucitrinben és urosevacon, azért, mert puskából és pisztolyból lőttek rájuk. a megmozdulások során 57-en sebesültek meg. 22 személy van börtönben azzal a gyanúval, hogy a tüntetéseket szervezték. az összeütközésekben nem vettek részt a jugoszláv néphadsereg katonái, ők csak egyes létesítményeket védtek.

Nuu

a tüntetéseket elítélte koszovo lakosságának nagy része. meghiúsult egy újabb, jugoszlávia egysége ellen intézett támadás. széleskörű akció van folyamatban, hogy rendezzék a gazdasági, a társadalmi és politikai életet azokban a helységekből, amelyekben tüntetésekre került sor, - fejezte be a komunist.

már mj

12.12 100481 1295

-.-

sk0040 4 230 mtik1042

brit szociáldemokrata párt

London, 1981. április 10. /mti/ - a brit szociáldemokrata párt közölte, hogy az alapítása óta eltelt két hét alatt 43 ezer 500 tagot toborzott, akik máris befizettek 400 ezer fontnyi tagdíjat az új párt alapjába. a munkáspárt jobboldali szakadárjaiból alakult új párt az év végére 60 ezres tagságra számít.

a liberálisok, akikkel az új párt szövetkezni akar, csaknem ötször ennyi tagot számlálnak. a két párt között ezért a vetélkedés és féltékenység szelleme legalább olyan erős mint az együttműködési készség. owen és szociáldemokrata társai óvakodnak túl szoros szövetségbe kerülni a liberálisokkal, amíg nem erősödnek meg létszámban, és nem alakították ki saját politikai programjukat. nem indítanak jelöltek a májusi helyhatósági választásokon sem, mert nincs még kiépített pártszervezetük.

a munkáspárt alsóházi képviselői arra mutattak rá, hogy a szociáldemokraták 43 ezres tagsága zömmel a konzervatív többségű dél-angliai vidékekről verbuálódott, ezért nem is merik közzétenni területi megoszlását.

lb/jp ha

12.16 100481 1080

Nuu

-.-

sk0041 4 230 mtik1043

konvenció

new york, 1981. április 10. /taszsz/ - a legutóbbi két év során 80-ensz-tagország képviselője vett részt azon a genfi konferencián, amelyen egyezményt dolgoztak ki a hagyományos fegyverek egyes fajtáinak betiltásáról vagy alkalmazásuk korlátozásáról.

a két év munkájának eredményeként kidolgozott dokumentumot péntektől lehet aláírni az ensz székhelyén. a konvenció a rendkívül súlyos sérüléseket okozó, illetve válogatás nélkül pusztító, nagy környezeti károkat okozó, és elsősorban a polgári lakosságot sújtó fegyverfajták alkalmazásának korlátozására hivatott.

a konvenció rendkívül időszerűvé vált olyan körülmények között, amikor az imperialista és militarista erők ugynevezett „kemény” fegyvereket kezdtek alkalmazni a nemzeti felszabadító mozgalmak ellen, a független államok elleni agresszióval. számos ilyen fegyvert próbáltak ki vietnam ellen az amerikai agresszió éveiben.

az egyezményhez csatolt jegyzőkönyvben egyebek mellett felsorolták az aknák valamennyi teljesen betiltott fajtáját. korlátozták a napalm alkalmazását, még katonai objektumok ellen is. sajnos néhány nyugati ország álláspontja miatt a dokumentum nem rendelkezik a napalm alkalmazásának teljes betiltásáról.

az egyezmény egyebek mellett megtiltja minden olyan fegyverfajta alkalmazását is, amelyek az emberi testben röntgen-sugarakkal nem kimutatható szilánkokkal okoznak roncsolást.

ti mj ha

12.25 100481 1433

-.-

sk0042 4 230 mtik1044

brit közalkalmazottak - polaris

lászló balázs, az mti tudósítója jelenti:

London, 1981. április 10. /mti/ - a brit közalkalmazottak hetek óta tartó bérkövetelő forgósztrájkjai egyre szaporodnak és súlyosabb konfrontáció lehetőségét idézik fel. egy skóciai haditengerészeti támaszponton ötvenhárom polgári alkalmazott leállása megakadályozhatja, hogy a resolution nevű atomtengeralattjáró

Nuu

kifusson rutinszerű őrzésére a világtengerekre. a resolution tengeralattjáró polaris-rakétákkal van felszerelve, és mint ilyen, a brit hadászati csapásmérő erők része. a rakéták ellenőrzését, karbantartását polgári alkalmazottak végzik.

margaret thatcher miniszterelnök egy alsóházi interpellációra válaszolva a nemzetbiztonság veszélyeztetőinek nevezte a sztrájkolókat, és célzott rá, hogy a haditengerészet személyi állományával fogják felkészíteni őrzésére a polaris-tengeralattjárót. a közalkalmazottak vezetői válaszul közölték: ha a kormány katonai sztrájköröket vesz igénybe, az egész félmillió köztisztviselői kar leáll és megbénít minden forgalmat, termelést az országban. alan shute, a közigazgatási tisztviselők szövetségének helyettes főtitkár kijelentette, hogy nem a bérkövetelők a felelősök, hanem a kormány. a közhivatalnoki kar kétharmadának fizetése az országos átlagbér alatt van, egyharmada pedig kiskeresetű. a kormány idén mégis tovább akarja csökkenteni életszínvonalukat. a közalkalmazottak úgy irányítják forgósztrájkjaikat, hogy azok ne sújtsák a rászorulókat, és minden akciót beszüntetnek a száj- és körömfájás sújtotta dél-angliai térségében. a kormány ezzel szemben sorozatosan megszegi velük kötött bérmegállapodásait, és nem hajlandó döntőbírárság elé vinni bérkövetelésüket.

a közalkalmazottak péntektől leállították a teherforgalmat irország és anglia között azzal, hogy visszavonták a kikötői vámőröket.

lb/jp fg

12.49 100481 1883

-.-

sk0043 4 230 mtik1039

cskp-kongresszus - vezetés

prága, 1981. április 10. /mti/ - a cskp kongresszusának pénteki záróülésén gustáv husák bejelentette: a csütörtök délutáni ülésen újjáválasztott központi bizottság, valamint központi ellenőrző és revíziós bizottság megtartotta alakuló ülését, és ezen megválasztotta tisztségviselőit, a párt vezető testületeinek tagjait.

a jelölteket egyhangulag választották meg. a központi bizottság ismét gustáv husákot választotta főtitkárává. a kb elnökségének tagja lett gustáv husák, vasil bilak, peter colotka, karel hoffmann, václav hula, alois indra, milos jakes, antonin kapek, josef

Nuu

157

kempny, josef korcák, jozef lenárt és lubomir strougal, póttagja pedig miloslav hruskovic. a kb titkára: vasil bilak, milos jakes, josef kempny, mikulás beno, jan fojtik, josef haman, josef havtin és jindrich polednik, a kb titkárságának tagjai továbbá marie kabrhelová és oldrich svestka, a központi ellenőrző és revíziós bizottság ismét miroslav capkát választotta meg elnökévé.

sn/jp mj ha

12.50 100481 1017

--

sk0044 4 230 mtik1045

francia elnökjelöltek /1.rész/

baracs dénes, az mti tudósítója jelenti:

párizs, 1981. április 10. /mti/ - tíz jelölt indul a francia elnökválasztásokon: a listát a hivatalos lap pénteki száma közölte, és ezzel kezdetét vette a választási kampány végső, „hivatalos”, szakasza, amelyben szigorú szabályok hivatottak biztosítani a jelöltek számára a legalábbis hasonló lehetőségeket, mint ismeretes, az elnökválasztás első fordulójára április 26-án kerül sor, majd az ekkor élre kerülő két jelölt közül május 10-én választják meg hét évre a francia köztársasági elnököt.

a jelöltséghez először is minden indulónak meg kellett szereznie 500 támogató aláírását franciaország csaknem 37 ezer választott tisztviselője részéről /képviselők, szenátorok, polgármesterek, megyei tanácsosok jöhettek számításba/. míg a nagy pártok, politikai mozgalmak támogatását élvező jelöltek számára ez a feltétel nem okozott gondot, az „önjelöltek”, és a kis politikai csoportok vezetőinek többsége „elvért”, ezen az akadályon - így például nem került be a mezőnybe a szélsőjobboldali le pen, illetve a trockista Alain Krivine.

a jelöltek sorrendjét - amely mérvadó lesz a rádiós, illetve televíziós propagandaműsorok elosztásában is - sorshuzással döntötte el az államtanács. minden jelölt két-két órás műsoridővel rendelkezik április 13. és 24. között mind a rádióban, mind a televízióban. /folyt./

bd/dj fg

12.53 100481 1429

Nm

15.
S

--

sk0045 4 230 mtik1046

francia elnökjelöltek /2.rész/

a négy nagy politikai irányzat képviselői - georges marchais, az fkp főtitkára, francois mitterrand, a szocialista jelölt, jacques chirac, az rpr jelöltje és valéry giscard d'estaing, a jelenlegi államfő - mellett hat „kis”, jelölt neve szerepel majd a szavazócédulákon. közülük három nő. indul tehát arlette laguiller, egy trockista mozgalom képviselője, aki az 1974-es elnökválasztáson a voksok 2,33 százalékát szerezte meg /lutte ouvriere/, huguette bouchardeau, az egyesült szocialista párt /psu/ országos titkára, aki a nőmozgalmakban is fontos szerepet játszott, marie-france garaud asszony, pompidou elnök és jacques chirac egykori tanácsadója, aki az atlantizmus programjával lép fel, michel crepeau, a baloldali radikális mozgalom vezetője, brice lalonde, az ökologista, környezetvédő mozgalmak egyik vezetője, aki 35 évével a mezőny legfiatalabbja, valamint michel debré, aki viszont 69 évével a „korelnök”, de gaulle egykori miniszterelnöke a gaulle-izmus hagyományos jelszavainak jegyében folytat kampányt tavaly nyár óta.

a közvéleménykutatások azt mutatják, hogy az április 26-i első fordulóban a szavazatok 85-90 százaléka a „négy nagy”, között oszlik meg, a „kis” jelölteknek, a maradékon kell osztozniuk. szerepüket mégsem lehet lebecsülni, mert azzal, hogy szavazatokat vonnak el a fő esélyesektől, befolyásolhatják, hogy melyik „nagy”, jut be az elnökválasztás második fordulójába. később pedig az sem lehet mellékes, hogy első fordulóbeli választóikat kinek a támogatására szólítják fel a „döntőben”, ezzel a végeredményt is befolyásolhatják - amely továbbra is rendkívül bizonytalannak tűnik párizsban.

bd/dj fg

12.55 100481 1700

--

sk0046 4 230 mtik1047

ali nasszer - oláh istván

aden, 1981. április 10. /mti/ - ali nasszer mohammed, a jemeni népi demokratikus köztársaság legfelsőbb népi tanács elnöksége elnöke, miniszterelnök, a jemeni szocialista párt kb főtitkára fogadta oláh istván vezére zredest, a magyar néphadsereg vezérkari

Nm

15.
S

S

főnökét, honvédelmi miniszterhelyettest, aki abduallah ali elewa al az redes, a jemeni néphadsereg vezérkari főnöke meghívására katonai delegáció élén hivatalos baráti látogatáson vett részt jemenben.

jp/hm kd

12.59 100481 0512

-.-

sk0047 4 230 mtik1048

fegyverkezés dél-amerikában

Lima/La paz, 1981. április 10. /ips/ - chile fegyvervásárlásait kommentálva José Gagliardi Schiaffino, a perui légierők minisztere annak az aggodalmának adott hangot, hogy az fokozott fegyverkezési versenyt indíthat el a térségben.

az ips hírugynökség limából keltezett jelentése arra emlékeztet, hogy a Pinochet-rezsim nemrég tárgyalásokat kezdett párizssal 50 francia gyártmányú páncélos vásárlásáról. egy jól értesült perui lap szerint ugyanakkor a chilei kormány 40 kfir típusú vadászbombázót rendelt izraeltől; a gépek egy része már uton is van chilébe, a többi pedig júniusban várják a megrendelőket. „mindez olyan időpontban történik, amikor éleződik argentina és chile között a beagle-csatorna körüli feszültség, - állapítja meg a lap.

husz kiképző harci gép vásárlása semmiképpen sem jelenti azt, hogy fegyverkezünk - jelentette ki La Pazban Waldo Bernal tábornok, a bolíviai légierők főparancsnoka. helyi újságíróknak nyilatkozva Bernal azt fejtegette, hogy a svájctól vásárlandó 20 „Pilatus,, típusú repülőgéppel bolívia csupán „utólélni próbálja,, a fejlettebb országok légierőjét annak érdekében, hogy hatékonyabban legyen képes megvédelmezni saját szuverenitását. Bernal elmondta azt is, hogy a Pilatus-üzlet mellett a junta tárgyalásokat folytat egy meg nem nevezett országgal korszerű szuperszonikus gépek vásárlásáról.

a tábornok cáfolta a Newsweek című hetilap állításait, amelyek szerint bolívia kábítószerek kereskedelméből származó pénzért Mirage típusú francia harci gépeket vásárolt.

dt. mj

13.01 100481 1582

Nuu

15.

D

-.-

sk0048 4 230 mtik1049

rövid hírek

nissho maru

Tokió, 1981. április 10. /reuter/upi/ - ismeretlen tárgynak ütközött és elsüllyedt pénteken a dél-kínai-tengeren a Nissho Maru nevű 2350 tonnás japán teherhajó. Legénységének 13 tagját a katasztrófa után 18 órával egy japán romboló kimentette: két ember, köztük a teherhajó kapitánya eltűnt. a túlélők állítása arra utal, hogy a teherhajó esetleg egy tengeralattjárónak ütközött, jóllehet a japán nemzetvédelmi hivatal szerint a megadott térségben nem tartózkodott japán tengeralattjáró.

gerillák

Bogota, 1981. április 10. /efe/ - a kolumbia északi részén tevékenykedő gerillák az elmúlt napokban 20 tagját ölték meg a gerillaellenes osztagoknak - jelentette egy helyi rádióadó. a legutóbbi fegyveres összecsapás szerdán volt San Fernando községben.

dt. pt

13.03 100481 0821

-.-

sk0049 4 230 mtik1050

izraeli árnycsormány

Tel-Aviv, 1981. április 10. /mti-ap/ - felbuzdulva az izraeli szakszervezeti szövetség, a Hisztafut keddi országos választásának az ellenzéki izraeli munkapárt számára kedvező eredményein, Simon Peresz, a munkapárt vezetője csütörtök esti sajtóértekezletén bejelentette „árnycsormányának,, megalakulását és annak összetételét. bár a június 30-ra kitűzött parlamenti választások első jelentős erőpróbjáján, a Hisztafut-választásokon a kormányzó Likud-tömb a szavazatoknak mindössze két százalékát veszítette el az ezt megelőző választásokhoz képest /1977-ben a szavazatok 28 százalékát kapta meg/, az eredmények alapján megfigyelők elég nagy valószínűségét látják annak, hogy a munkapárt a júniusi választásokon megszerzi a parlamenti helyek többségét. a hivatalos végeredmény szerint az izraeli általános munkásszövetség most a szavazatok 63 százalékát kapta, szemben az 1977-es 57 százalékkal.

Nuu

15.

D

peresz bejelentése szerint az árnyékkormány külügyminisztere abba eban, a 66 esztendőös politikus levi eskol, valamint golda meir munkapárti kormányaiban 1966-74-ig már betöltötte ezt a posztot, a hadügyi tárca élére peresz haim bar-levet, egykori vezérkari főnököt választotta. bar-lev 1968-71-ig volt a hadsereg vezérkari főnöke, és irányítója a szuezi-csatornától keletre húzódó, egyébként róla elnevezett védelmi vonal kiépítésének, amit a harmadik arab-izraeli háború /1973/ idején az egyiptomiak áttörtek.

az árnyékkabinet pénzügyi posztját a három esélyes közül végül is haim ben-sahar, a tel-avivi egyetem rektora kapta. a pénzügyi tárca felelősére vár az egyik legnagyobb gond, a rekordnagyságu infláció leküzdése.

a munkapárton belüli ellentétek kiéleződésére utal, hogy az árnyékkormány összetételének bejelentése után rabin, az 1977-ben megbukott munkapárti kormányfő, az izraeli rádióknak adott nyilatkozatában elutasította az árnyékkormány listáját. a peresz és rabin közötti ellentét nem ujkeletu, arra az időre vezethető vissza, amikor peresz a rabin-kormányban a hadügyi tárca élén állt. megfigyelők szerint rabin elutasító reagálásának oka az, hogy peresz most kihagyta őt az árnyékkormányból.

ág pl

13.07 100481 2174

-.-

sk0050 4 230 mtik1051

nato - szovjet kommentár

moszkva, 1981. április 10. /mti/ - a nato nukleáris tervező csoportjának most véget ért üléséről kiadott záróközlemény alapján úgy tűnik, az egyesült államok katonai köreinek ezuttal sikerült rákényszeríteniük akarataikat szövetségeseikre - állapítja meg a krasznoj zvezda. a lap katonapolitikai szakértője, m. ponomarjov felidézi weinberger amerikai hadügyminiszter szavait arról, hogy az egyesült államok mennyire fontosnak tartja a nato megfelelő nukleáris felfegyverzését. a pentagon vezetője arról beszélt, hogy az e cél érdekében eszközendő korszerűsítés - vagyis az újabb, közel 600 amerikai közép-hatótávolságu nukleáris rakéta nyugat-európai telepítése - washington terveiben prioritást élvez. az amerikai hadügyminiszter ismét a „szovjet veszélyről”, beszélt - állapítja meg a krasznoj zvezda. s teljes mértékben figyelmen kívül hagyta az új szovjet javaslatokat.

Nuv

15. 1

3

az amerikai hadügyminiszter az enyhülést „illúzióknak”, nevezte, s európai partnereitől azt követelte, hogy fordítsanak nagyobb összegeket a katonai célokra. magát az ülést washington arra használta ki, hogy nyomást gyakoroljon szövetségeseire a fegyverkezési verseny folytatása érdekében. a tanácskozást e cél elérésére különösen alkalmassá tette az a körülmény, hogy olyan hadügyminiszterek is jelen voltak, akikkel az új amerikai vezetésnek még nem volt módja személyes konzultációt folytatni. az ülésről nyilvánosságra hozott dokumentumok világosan tükrözik - állapítja meg a krasznoj zvezda -, hogy az egyesült államok és a nato befolyásos körei célul tűzték ki a szovjetunióval és a varsói szerződéssel szembeni katonai fölény elérését.

sj/dj fg

13.20 100481 1685

-.-

sk0051 4 230 mtik1052

haig közel-keleti útja - szovjet lap

moszkva, 1981. április 10. /mti/ - haig közel-keleti útja során mindenekelelt az amerikai állások erősítésén fáradozott a térségben, sőt, a közel-keleti területen túl, lényegében délnyugat-ázsia térségében - állapítja meg a szovjetszkaia rosszija pénteki számában. a cikkíró, jurij zajcev beszámol arról, hogy az amerikai terv egy pakisztántól szaud-arábián és izraelen át egyiptomig terjedő katonai tömb létrehozása. ezzel magyarázható, hogy haig tárgyalásain érintette a pakisztánban létesítendő amerikai támaszpontok kérdését, holott e terület nem tartozik a közel-keleti térséghez, és nem is szerepelt uticéljai között.

egyiptomban és izraelben az amerikai külügyminiszter a sinai-félszigeten állomásoztatandó „soknemzetiségű békeerő”, kérdését vitatta meg, ami nem más, mint amerikai csapatok jelenléte a térségben. hasonlóképpen szaud-arábiában is az amerikai katonai célkitűzések valórváltása volt a tulajdonképpeni téma: washington támaszpontlehetőségeket keres, valamint a fegyverszállítások fokozására törekszik. ezzel kapcsolatban a szovjet lap megjegyzi: 1977 és 1980 között 17 milliárd dollár értéket tettek ki az amerikai fegyverszállítások szaud-arábiának. emellett egyre szorosabb szaud-arábia kötődése az amerikai pénzüvilághoz. e tényezők, állapítja meg a szovjet lap, eltérítik a szaudi kormány politikáját a közel-keleti átfogó rendezés harcának támogatásától. idézi a lap a the new york times megállapítását, amely szerint szaud-arábiának - akár tetszik, akár nem - közesek az ellenségei és szövetségesei izraellel.

Nuv

15. 30

50

a pakisztán-szau-arábia-izrael-egyiptom amerikai barát szövetség megerősítéséhez - amelynek feladata az olajutak biztosítása - washington igyekszik megnyerni néhány európai szövetséges támogatását is. köztük van nagy-britannia, amely figyelemre méltó tapasztalatokkal rendelkezik a „szueztől keletre”, politika terén. haig látogatását közvetlenül megelőzően járt john nott angol hadügyminiszter egy sor perzsa-öbölmenti országban, s röviddel ezután kereste fel carrington külügy- és nemzetközösségi miniszter pakisztánt. feladatuk mindenütt a „nyugati”, vagy pontosabban amerikai tervek elfogadtatása volt.

sj/dj pl

13.25 100481 2225

-3-

sk0052 4 230 mtik1053

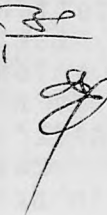
fir

athén, 1981. április 10. /mti/ - az ellenállók nemzetközi szövetsége irodájának /fir/ a volt hadviseltek és ellenállók koordinációs bizottsága madridi ülésén résztvevő küldöttsége hároztatban foglalt állást az európai együttműködés megerősítése és fejlesztése mellett.

a küldöttség határozata egyebek mellett a helsinki zárokormányban foglaltakhoz való ragaszkodás, a benne lefektetett ajánlások megvalósítása mellett szállt síkra. a határozat felkérte az érintett kormányokat, hogy állapodjanak meg egy európai leszerelési értekezlet összehívásában, amelyen a bizalmatlanság és a szembenállás szintjének csökkentésén kívül az egyenlő biztonság elvének szem előtt tartásával hatékony leszerelési intézkedéseket is el kellene érni.

az ellenállók nemzetközi szövetsége irodájának küldöttsége kérte az érintett kormányokat, hogy objektívan tanulmányozzák a legújabb szovjet javaslatok, mindenekeztül a bizalomnövelő intézkedésekre, az európai nukleáris fegyverek befagyasztására, illetve csökkentésére, a hadászati fegyverek korlátozását célzó tárgyalások felújítására irányuló kezdeményezéseket.

Nm

10.30


az iroda küldöttsége támogatja a volt hadviseltek és ellenállók koordinációs bizottságának azon javaslatát, hogy az egész világ volt hadviseltjei és ellenállói képviselőinek részvételével tartsanak nemzetközi tanácskozást 1982 tavaszán.

ti pl

13.27 100481 1380

-3-

sk0053 4 230 mtik1054

jaruzelski - 2. /1. rész/

varsó, 1981. április 10. /mti/ - pénteken délelőtt varsóban megnyílt a szejm /parlament/ ülészsaka. elsőként wojciech jaruzelski miniszterelnök számolt be az ország jelenlegi helyzetéről.

emlékeztetett rá, hogy két hónappal ezelőtt az általa vezetett kormány kinyilvánította: konkrét tettekkel kívánja megoldani az állam és az állampolgárok legsürgetőbb problémáit. egyidejűleg felhívással fordult a közvéleményhez: legyen kilencven nyugodt, sztrájkmentes, munkás nap.

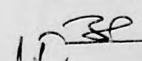
az elmúlt napok azonban - folytatta jaruzelski - nem voltak teljesen nyugodtak. ezzel együtt elismerés illeti azokat, akiknek volt bátorságuk, felelősségérzetük, erkölcsi tekintélyük ahhoz, hogy az eseményeket kedvező irányba fordítsák. a miniszterelnök elismeréssel szölt a szolidaritás szakszervezetnek azokhoz a képviselőihez, akik az elmúlt nehéz napokban mérsékletet és józanságot tanúsítottak. a kormány, tette hozzá, a jövőben is mindent megtesz, ami az állam és a nép létfontosságú érdekeit szolgálja.

a továbbiakban a miniszter kijelentette: a sztrájk fegyverét, ezt a végső eszközt az elmúlt időszakban túl gyakran használták. a sztrájkra vonatkozó döntések indítékai nem egy esetben „gazdaságon túliak”, voltak, néhányszor a szolidaritás országos vezetésének egyetértését is nélkülözték. éppen ezért a kormány javasolja a szejmnek, hogy két hónapra függessze fel a sztrájkok meghirdetésének jogát. ennek az intézkedésnek enyhítenie kell a társadalmi feszültséget, meg kell teremtenie a stabilizáció alapjait, ez pedig hazafias érdek, érdeke a kormánynak és a szakszervezeteknek egyaránt. /folyt./

ae/dj pl kd

13.33 100481 1642

Nm

10.30


sk0054 4 230 mtik1055

jaruzelski - 3. /2. rész/

a gazdasági helyzetről szólva jaruzelski miniszterelnök hangoztatta: minden egyes nap, amelyen Lengyelország rossz termelési eredményeket mutat fel, tovább gyengíti a gazdaságot, tartóssá válik, mélyül a válság. a maga legteljesebb élességében merül fel a kérdés: mit tegyünk, hogy 36 milliós népünk megmeneküljön az éhezéstől? a kormány tiszpontos programja továbbra is érvényes, de végrehajtani csak radikális lépésekkel lehet. minél következetesebben tesszük meg ezt a lépést, annál sebesebben kiméljük meg országunkat a zürzavartól. a gazdasági zűllést fogja fékezni a jegyrendszer kiszélesítése. meg kell előzni a nemzeti valuta értékének lecsökkenését is - hangoztatta a miniszterelnök, hozzátéve: a szakszervezeteknek az idén tartózkodniuk kell minden további bérrendezési és emelési követeléstől.

ami az anyag- és nyersanyaghiányt illeti, a miniszterelnök közölte: elkerülhetetlenek a messze mutató változások az ipari termelés szerkezetében. a dolgozókat egyrészt más munkahelyre, más termelő üzemekbe és foglalkozási ágakba kell átirányítani, oda, ahol a legjobban hiányzó termékeket állítják elő. a kormány e kérdésben a szakszervezetekkel konzultálva kíván döntést hozni.

jaruzelski azzal folytatta, hogy csökkenteni kell azokat a beruházásokat, amelyek nem szolgálják a kormány tényleges szükségleteit. ugyanakkor folytatni kell minden olyan beruházást, amelyet az élelmiszeriparban, az energiaiparban és az általános korszerűsítés terén eszközöltek. kiméletlen szigorral kell ugyanakkor érvényt szerezni a takarékoságnak az energia-fűtőanyag, elsősorban a kőszénfeldolgozásban.

a kormány, mondotta ezután a miniszterelnök, nagy reményeket fűz a gazdasági reformhoz, az általa képviselt perspektivikus megoldásokhoz. e célból javasolni fogja a parlamentnek, hogy válasszon meg egy, a reform ügyében illetékes minisztert. /folyt./

ae/jp pl kd

13.38 100481 1902

Nuu

10.30

-.-

sk0055 4 230 mtik1056

jaruzelski - 4. /3. rész/

a szakszervezetekről a következő hangzott el a kormányfői expozéban: „életünk fontos és jellegzetes része a szakszervezeti mozgalom, továbbra is következetes együttműködést óhajtunk. ez nem könnyű, hiszen különféle bonyolult problémák jelentkeznek. ez főként a szolidaritásra vonatkozik. a közelmúltban drámai konfliktust éltünk át, mélységes megrázkódtatást, amely azonban lehetőséget adott az értelmes megoldásra is. a kormány felhívással fordul a társadalomhoz: használjuk ki ezt a lehetőséget a további egyetértésre, együttműködésre. meg kell találni az őszinte megértés szféráját. a frontális ütközés ma egyenlő a halállal. aki ezt nem érti, kívül helyezi magát a társadalmon. készek vagyunk a tárgyalásokra, az operatív döntésekre. javasoljuk egy kormányzati-szakszervezeti vegyesbizottság életre hívását.,,

végezetül jaruzelski leszögezte: olyan határozatot vár a parlamenttől, amely kormányát a szükséges eszközökkel és utmutatásokkal ruházza fel. a szejm támogatásától függ, képes lesz-e továbbra is betölteni a miniszterelnök funkcióját.

ae/jp pl kd

13.41 100481 1105

-.-

sk0056 4 230 mtik1057

bovin-kommentár-izvesztyija /1. rész/

moszkva, 1981. április 10. /taszsz/ - alexandr bovin, az ismert szovjet politikai szemleirő az egyesült államok jelenlegi külpolitikai irányvonalát elemzi az izvesztyija pénteki számában megjelent kommentárjában.

mint írja, az egymásnak ellentmondó nyilatkozatok és értékelések zürzavarára az amerikai külügyminiszter és a fehér ház tisztségviselői közötti, már közbeszéd tárgyává vált torzalkodások nyomják rá bélyegüket. a viták és az intrikák azonban csupán a politikában végbemenő változások külső formáját jelentik - ilyesmiknek nem egyszer már carter elnöksége alatt is tanui lehettünk. a lényegi változás megértéséhez idézzünk reagan elnök szavaiból: „nem hagyjuk becsapni magunkat,, - mondotta az elnök a the wall street journal című lap tudósítójának adott interjújában. „minden, a világban jelenleg végbemenő zürzavar mögött a

Nuu

10.30

szovjetunió áll. ha a szovjetunió nem venne részt e dominójátékban, a világban nem lennének tüzfészkek,, - állította reagan.-ezek a szavak kiinduló alapját képezik az egyesült államok külpolitikai irányvonalának meghatározásának.

e kiinduló alap pedig azt sugallja: minden olyan, a nemzetközi téren végbemenő fejlemény, amely nem tetszik washingtonnak, minden, ami csökkenti az egyesült államok presztizsét és befolyását - ugymond - moszkva ,,cselekvésének,, az eredménye. következőképpen bármely külpolitikai problémát elsősorban az aktuális, illetve a lehetséges ,,szovjet veszély,, szemszögén keresztül kell vizsgálni. ilyenfajta megközelítéssel a nemzetközi politika valamiféle kompromisszum nélküli összeütközés az ,,abszolút jó,, amilyenek az egyesült államok tünteti fel magát, és az ,,abszolút rossz,, között, amely utóbbit a szovjetunióval ,,azonosítanak,,.

igy fest a félelem és a tudatlanság által meghatározott külpolitika új konzervatív ,,filozófiája,, - mutat rá a kommentár. - áttérve az ideológiai jellemzőkről magára a politikára, a következő kép rajzolódik ki: az egyesült államok mindenkire rá akarja erőltetni saját akaratát, saját elképzeléseit a ,,jóról,, és a ,,rosszról,, önző módon ellenőrzése alá akarja vonni a világ erőforrásait, fenntartani a legreakciósabb, önmagát túlélt politikai rendszereket, és ennek megfelelően határozottan szembeszáll az összes nemzeti-felszabadító mozgalmakkal, a haladó társadalmi változásokkal. mindez pedig az amerikai haderők, mint az erőn alapuló külpolitika legfőbb eszköze növelésének keretében történik. /folyt./

te pl ng

14.15 100481 2507

-.-

sk0057 4 230 mtik1058

bovin-kommentár /2. rész/

az amerikai vezetők nosztalgiája a ,,világ csendőrének,, egyenruhájára iránt lélektanilag megindokolható, de nem igazolható. a politikát jobb, ha nem az érzélem, hanem a logika, a történelmi folyamatok logikája irányítja.

az amerikaiakat, sajnos, nem csupán az értelem hiánya, hanem az erő hiánya is aggodalommal tölti el. ez veszélyes és sajnálatos is. veszélyes, amennyiben a világ leghatalmasabb tőkés állama kitartóan szembeállítja magát az összes népek legfőbb törekvésével, vagyis

Nm

181

azzal, hogy biztonságban és békében éljen. sajnálatos pedig azért, mert washingtonnak szemmel láthatóan újabb, vietnamhoz és iránohoz hasonló esetekre van szüksége, hogy ezt megértse - hangsúlyozza befejezésül alexandr bovin.

te pl ng

14.19 100481 0772

-.-

sk0058 4 230 mtik1059

giscard—brezsnyev

párizs, 1981. április 10. /mti/ - giscard d'estaing francia köztársasági elnök pénteken levelet intézett leonyid brezsnyevhez - jelentette be az elysée-palota szóvivője. - a levél válasz a szovjet vezető március 26-i üzenetére, amely az szkp xxvi. kongresszusán tett javaslatokról tájékoztatta a francia államfőt. giscard d'estaing levelet henri froment-meurice, franciaország moszkvai nagykövete viszi magával párizsból a szovjet fővárosba.

bd fg

14.21 100481 0487

-.-

sk0059 4 230 mtik1060

gagarin-évforduló /1. rész/

fazekas judit, az mti tudósítója jelenti: moszkva, 1981. április 10. /mti/ - ünnepi nagygyűléssel és koncerttel emlékeznek meg pénteken moszkvában jurij gagarin ürrepülésének 20. évfordulójáról.

108 perc és 185 nap - ez a két adat talán mindennél szemléletesebben mutatja a szovjet űrkutatás huszéves fejlődését. jurij gagarin, a világűr hőse, aki elsőként láthatta kívülről földünket, 1961. április 12-én 108 perc alatt tett meg egy fordulatot a föld körül, leonyid popov és valerij rjumin pedig 1980-ban 185 napig dolgozott a kozmoszban.

Nm

181

az elmúlt két évtizedben gyorsan és folyamatosan fejlődött a szovjet űrtudomány. hatvanhárom űrhajót bocsátottak fel, köztük 51 személyszállítót - vosztokokat, voszchodokat, szozjuzokat és szozjuz-t-eket -, és 12 teherszállító progresszt. ötven szovjet űrhajós - köztük a világ első űrhajósnoje - és nyolc interkozmosz-tagország egy-egy képviselője töltött hosszabb-rövidebb időt a föld körüli pályán, szovjet űrhajókon és űrállomásokon. a szovjet űrhajósok közül 9-en háromszor, 14-en pedig kétszer vettek részt űrutazáson.

minőségi ugrást jelentett a szovjet űrkutatásban a hosszabb kozmikus tartózkodást, jelentős tudományos kutatások végrehajtását lehetővé tevő űrállomások felbocsátása. az 1971. áprilisában indított program hatodik tagja, a szaljut-6 minden korábbi rekordot megdöntve már több mint 3651/2 éve kering a föld körül. az űrállomáshoz eddig 29 űrhajót kapcsoltak, és fedélzetén 26 űrhajós dolgozott, köztük 7 interkozmosz-tagország képviselője - tevékenységük felbecsülhetetlen tudományos és gazdasági haszonnal járt. a szaljut-6-on csak az öt állandó személyzet tagjai 621 napot töltöttek már, és itt állította fel a múlt évben leonyid popov és valerij rjumin a kozmikus tartózkodás legújabb, 185 napos világrekordját. /folyt./

it/jp pl ng

14.41 100481 1814

-.-

sk0060 4 230 mtik1061

gagarin-évforduló /2. rész/

az emberi űrutazásoknál kevésbé látványosak, de nem kevésbé hasznosak az űrkutatás „dolgos hangyái”, a különféle mesterséges holdak és űrszondák. a legrégebbi, 1962. márciusában indított szovjet szputnyik-család, a kozmosz-sorozat keretében eddig 1263 mesterséges holdat állítottak föld körüli pályára, és számos meteorológiai, távközlési, erőforrás- és óceánkutató műholdat is felbocsátottak a szovjet szakemberek. a bolygóközi térséget, a napot, a holdat és a legközelebbi bolygókat űrszondák és automatikus kutatólaboratóriumok tucatjai vizsgálták az elmúlt husz évben.

x x x

Nw

17

a szovjet fővárosban és az ország más városaiban széles körben emlékeznek meg jurij gagarin űrrepülésének 20. évfordulójáról. moszkvában e héten ismert tudósok, űrkutatási szakemberek és űrhajósok részvételével rendeztek előadássorozatot a nevezetes jubileumról, a szovjet űrkutatás fejlődéséről. ugyanez a témája annak a képzőművészeti kiállításnak, amely csütörtökön nyílt meg moszkvában. a világszerte ismert, és a szovjet űrtudomány jelképévé vált űrhajós-emlékmű épületében pénteken nyitják meg az űrkutatási muzeumot.

a szovjet sajtó is megkülönböztetett figyelmet szentel a nagyjelentőségű évfordulónak. a napilapok, folyóiratok a veterán szovjet űrhajósoknak, jurij gagarin egykori bajtársainak, ismert űrszakembereknek a nyilatkozatait, írásait közlik. a za rubezsom című külpolitikai hetilap legújabb számában az interkozmosz-tagországok űrhajósai, köztük farkas bertalan, a magyar népköztársaság űrhajósa méltatja az első emberi űrrepülés jelentőségét, a vosztok-1-től a nemzetközi űrexpedíciókig vezető utat. /folyt./

it/jp pl ng

14.44 100481 1747

-.-

sk0061 4 230 mtik1062

gagarin-évforduló /3. rész/

az utóbbi hetekben számos érdekes könyv, fotóalbum, tanulmány és dokumentum-összeállítás jelent meg jurij gagarinról és a szovjet űrkutatás fejlődéséről. szerzőik között olyan világszerte ismert űrhajósok - az első űrhajós-egység tagjai - vannak, mint vlagyimir satalov, georgij beregovoj, pavel popovics. a moszkvai filmszínházak műsorán husznál több űrkutatási témájú dokumentum- és játékfilm szerepel, köztük a szovjetunióban is kedvelt tudományos-fantasztikus filmek. az évforduló előestéjén bemutatásra kerülő három dokumentumfilm közül a nézők a legnagyobb érdeklődéssel „a világmindenség meghódító”, című alkotást várják, amely 1921-től, az első rakétatechnikai laboratórium létrehozásától követi nyomon a szovjet űrkutatás történetét. ugyanez a témája a szovjet televízióban bemutatott nagyszabású, háromrészes dokumentumfilmnek, amely eredeti felvételek, az űrhajósok visszaemlékezései, szakemberek nyilatkozatai segítségével mutatta be a szovjet űrtudomány fejlődését.

Nw

17

a szovjetunió pénzügyminisztériuma és a szovjetunió állami bankja egy rubeles emlékérmet hozott forgalomba az évforduló kapcsán, az érme egyik oldalán juriij gagarin szkafanderes képmása, egy űrhajó és egy háromrészes űrkomplexum - a szaljut-űrállomáshoz kapcsolt két szojuz-űrhajó - domborműve látható.

it/dj pl ng

14.47 100481 1353

-.-

sk0062 4 300 mtik1063

bonn - külpolitikai tanácskozás

- bonn, 1981. április 10. /mti/ - az nszk külpolitikai gyakorlatának további alakításáról tanácskoznak pénteken zárt ajtók mögött a bonni szociálliberális koalíció pártjainak vezetői, a schmidt-kormány tagjai és szakértői.

a kancellár elnökletével folyó tanácskozásra, amelyen a nato helyzetét, a nyugatnémet-amerikai kapcsolatok állását, a fegyverkezés és a leszerelés kérdését, valamint az nszk fegyverexport-politikáját vitatják meg, bonnba rendelték a moszkvai, washingtoni és brüsszeli, valamint a londoni, párizsi és római nyugatnémet nagykövetet is.

az ülésen felvetik a nato nukleáris tervező csoportjának bonni ülésével kapcsolatos problémákat is, elsősorban a közös nyilatkozat és weinberger amerikai hadügyminiszter kijelentései közötti ellentmondásokat. az amerikaiak a kétnapos nato-ülésen állítólag azt követelték, hogy az európai szövetségesek szociális kiadásaik terhére növeljék a fegyverkezésre szánt összegeket. kurt becker bonni kormányzóvivő pénteken nyomatékosan hangsúlyozta, hogy a nyugatnémet kormány nem hajlandó szociális programjának terhére fokozni katonai kiadásait.

or fg ng

14.56 100481 1173

Nww

17.



-.-

sk0063 4 230 mtik1064

támogatás jaruzelskinek

varsó, 1981. április 10. /mti/ - a parlamenti pártok képviselői - a lemp nevében k. barcikowski, az egyesült parasztpárt nevében jerzy grzybczak, a demokrata párt nevében jan fajeckí - pénteken délután teljes támogatásukról biztosították jaruzelski miniszterelnököt, az általa vezetett kormányt, illetve ennek a kormányfői expozéban foglalt programját.

ae pl ng

14.57 100481 0409

-.-

sk0064 4 230 mtik1065

belgium - nato-hadianyag

brüsszel, 1981. április 10. /mti/ - a belga parlamentben pénteken egy képviselő kérdést intézett a hadügyminiszterhez arról, hogy a nato tervei alapján milyen hadianyagot helyeznek el a közeljövőben belgium területén.

a hadügyminiszter azt válaszolta, hogy a végleges tervek ugyan még nem készültek el, de már öt községet kijelöltek nato-hadianyag tárolására, és 1985 után további három helyen építenek katonai célokat szolgáló raktárakat. a felhalmozott hadianyag - mondotta a miniszter - az amerikai haderők céljait szolgálja, és tartalékokat képez konfliktus esetére. nukleáris hadianyag tárolásáról azonban semmiképpen sem lehet szó.

a raktárak építésének költségeit a nato infrastrukturális alapjából fedezik. belgium hozzájárulása 5,6 százalékra rug. a raktárak összesen 524 hektár területet foglalnak majd el. minden raktárnál 10 amerikai katona fog szolgálatot teljesíteni.

pd fg ng

15.00 100481 0947

Nww

17.



-.-

sk0065 4 230 mtik1066

franciaország — Libanon

párizs, 1981. április 10. /mti/ - franciaország a hét végén felveszi a kapcsolatot az érdekelt arab országokkal, hogy az ENSZ keretében tüzszünetet hozzanak létre Libanonban - jelentette be pénteken Francois-Poncet francia külügyminiszter azután, hogy megbeszélést folytatott Giscard d'Estaing köztársasági elnökkel. Mint ismeretes, franciaország részt vesz a Libanonban állomásozó ENSZ békefenntartó erőiben.

Hubert Argod, franciaország volt beiruti nagykövete a közelmúltban tájékoztató küldetésben a libanoni fővárosban járt, és tapasztalatairól személyesen számolt be a francia államfőnek, ezután került sor a francia diplomáciai kezdeményezés bejelentésére.

párizs másfelől két egészségügyi repülőgépet küldött Beirutba, az egyik - sebesültekkel a fedélzetén - már visszaérkezett franciaországba.

bd fg ng

15.02 100481 0863

-.-

sk0066 1 230 mtik1067

brezsnyev

prága, 1981. április 10. /mti/ - pénteken délután prágából hazautazott az SZKP küldöttsége, amely Leonid Brezsnyevnek, az SZKP KB főtitkárának, a Szovjetunió legfelsőbb tanácsa elnöksége elnökének vezetésével részt vett Csehszlovákia kommunista pártja XVI. kongresszusán.

a küldöttséget a repülőtéren Gustáv Husák, a CSKP KB főtitkára, a Csehszlovák szocialista köztársaság elnöke, valamint a CSKP és a Csehszlovák kormány más vezetői bucsúztatták.

ki pl pk

15.15 100481 0494

Nuu

17.

-.-

sk0067 4 300 mtik2001

columbia

bokor pál, az mti tudósítója jelenti:

washington, 1981. április 10. /mti/ - számítógép-hiba miatt pénteken több órával elhalasztották a Columbia űrrepülőgép startját. A Kennedy-űrrepülőtéren indításeellenőrző szolgálatának szóvivője magyar idő szerint délután három órakor bejelentette, hogy az űrhajó egyik fedélzeti számítógépében észlelt programozási hibát egyelőre nem sikerült elhárítani. A visszaszámlálási órákat visszaállították. A NASA szakértői pillanatnyilag nem tudják megmondani, hogy mennyi ideig tarthat a rendelkezés elhárítása?

John Young és Robert Crippen űrhajósok a hibát tíz perccel az eredetileg kitűzött startidő előtt észlelték. Az asztronauták ekkor már több mint két óra tartózkodtak az űrhajó pilótakabinjában.

a két asztronauta a feladat sikeres elvégzése érdekében legfeljebb husz órát lehet ébren. Emiatt - noha a Kennedy-űrrepülőtéren a meteorológiai viszonyok egyelőre kedvezőek - a Columbiát csak akkor indítják el pénteken, ha a komputerhibát néhány órán belül el tudják hárítani. Ha ez nem sikerül, a startot esetleg vasárnapra, vagy hétfőre halasztják.

az egyesült államok 1971-ben kezdte meg a visszatérő űrhajó programját. A Columbia indítását eredetileg 1978-ra tervezték, de az újszerű vállalkozás eddig is sok előre nem látott nehézséget hozott. Iden március végére, majd április 5-re terveztek a startot. A végleges időpont pénteken, magyar idő szerint 13 óra 50 perckor lett volna, de kilenc perccel a start előtt a visszaszámlálási órákat - az egyik üzemanyagtartály meghibásodása és a fedélzeti komputer hibája miatt - leállították.

br pk

15.30 100481 1639

Nuu

17.

-.-

sk0068 4 200 mtik2002

weinberger-colombo

Róma, 1981. április 10. /mti/ - olaszországi látogatásának befejeztével pénteken délután Romából Washingtonba utazott Caspar Weinberger amerikai hadügyminiszter.

Utójára Colombo külügyminiszterrel tanácskozott a kelet-nyugati kapcsolatok alakulásáról és az eurorakétákról. A Pentagon vezetője „rendkívül hasznosnak” minősítette megbeszélésüket. Colombo megerősítette az amerikai miniszternek, hogy Olaszország kész végrehajtani a NATO miniszteri tanácsának 1979. decemberi határozatát a cirkáló szárnyasrakéták telepítéséről. Másrészt Olasz részről kiálltak amellett, hogy Genfben „adjanak újabb ösztönzést”, az európai nukleáris fegyverekről szóló szovjet-amerikai tárgyalásoknak - mondta az olasz külügyminiszter. Ezzel összefüggésben emlékeztetett a NATO különleges konzultatív bizottságának brüsszeli ülésére, amelyen ugyanez a javaslat megfogalmazódott.

0 se fg pk

15.32 100481 0921

-.-

sk0069 3 230 mtik2003

kisiel beszéde

Varsó, 1981. április 10. /mti/ - Jaruzelski miniszterelnök után Henryk Kisiel miniszterelnök-helyettes, a tervbizottság elnöke beszélt. Kijelentette, hogy Lengyelország gazdaságának válsága napról napra mélyül. Ennek öt okát említette: a korábbi években eszközölt beruházások túlfeszítettségét és a beruházási szerkezet hibáit; a tőkés eladósodást, amit nem kísért az ország exportképességének növekedése; a mezőgazdasági politika tévedéseit; a kibocsátott vásárlóerő hirtelen megugrását szolgáltatási- és árufedezet nélkül, végül a múlt szeptember óta eltelt hónapok eseményeit. - ez idő szerint kétséges - mondta -, hogy sikerül-e az ipari termelést akár a múlt évi szinten tartani. Súlyosbodik az energiahelyzet. A kitermelő és feldolgozó ipar problémái csökkentették az exportot. Váratlanul súlyos a helyzet az áru- és pénzpiacon, továbbá a mezőgazdaságban.

Nm

17.

a kormány tíz pontos programjáról azt mondta Kisiel, hogy lényegében tüzoltó feladatok ellátására korlátozódik, a nehézségeket igyekszik csökkenteni olyan területeken, mint az élelmiszer-, a gyógyszer- és a háztartás-vegyipari ellátás. Áprilistól kezdve az lesz a fő célkitűzés, hogy a szén- és egyéb fűtőanyagigényes ágazatok termelését csökkentsék, ami a teljes stabilizációs programot illeti, erről a kormány az elkövetkezendő hetekben nyújt be-tervezetet a parlamentnek. Ugyancsak a közeli jövőben kapja meg a szejm az idei terv módosítását, amelyet a termelés és a nemzeti jövedelem várható csökkenése tesz szükségessé.

ae pl pk

15.35 100481 1546

-.-

sk0070 3 230 mtik2004

meghalt Gerhard Grüneberg

Berlin, 1981. április 10. /mti/ - a német szocialista egységpárt központi bizottsága, a német demokratikus köztársaság népi kamarája, államtanácsa, minisztertanácsa és az ndk nemzeti frontjának országos tanácsa gyászjelentésben közölte, hogy április 10-én, 59 éves korában (pénteken) hosszú, súlyos betegség után elhunyt Gerhard Grüneberg, a nszép kb politikai bizottságának tagja, a kb titkára. A gyászjelentés kiemeli, hogy Grüneberg személyében nagy veszteség érte a pártot, az ndk munkásosztályát és népét. Az elhunyt politikus nagy érdemeit szerzett a szocializmus építésében és erősítésében.

Gerhard Grüneberg építőmunkás volt, 1946-ban lett a német kommunista párt tagja. 1958-ban választották a nszép kb tagjává és a kb titkárává. 1959-ben a politikai bizottság póttagja lett, 1966 óta pedig tagja volt a politikai bizottságnak.

ko/gz pl pk

15.38 100481 0901

Nm

17.

-.-

sk0071 4 230 mtik2005

mirage-2000 - india

párizs, 1981. április 10. /mti/ - marcel dassault francia repülőgépgyáros pénteken bejelentette, hogy india 150 mirage-2000 típusu harci repülőgépet rendel üzemétől. a mirage-2000 a francia repülőgépgyár legújabb modellje, amelynek sorozatgyártása 1983-ban kezdődik meg. eddig különböző műszaki problémák hátráltatták kibocsátását. a francia hadsereg mintegy 400 gépet készül vásárolni az új modelltől, amely védelmi és támadó feladatokra egyaránt alkalmas. a kilencvenes években már ez lesz a francia leggyakoribb repülőgéptípusa.

bd fg pk

15.39 100481 0580

-.-

sk0072 4 230 mtik2006


asean - kambodzsa

manila, 1981. április 10. /mti-reuter/ - a délkelet-ázsiai országok szövetsége /asean/ nem ellenzi, hogy regionális konzultációkat folytassanak kambodzsa kérdésében - közölte pénteken manilában az öt asean-ország nevében carlos romulo fülöp-szigeteki külügyminiszter. hozzátette azonban, hogy ezek a konzultációk nem pótolhatják azt az ensz égisze alatt megtartandó nemzetközi konferenciát, amire - mint ismeretes - a világszervezet közgyűlése előtt az asean-tagországok tettek javaslatot. az indokínai országok, élükön kambodzsával, kezdettől fogva illetéketlennek minősítették egy ilyen nemzetközi konferenciát, s regionális tanácskozások indítványozták az asean-országok viszont korábban mereven elutasították a térség országai közötti párbeszéd gondolatát.

vi pl pk

15.48 100481 0813

Nw

17. 

-.-

sk0073 4 230 mtik2007

iráni - el nem kötelezettek küldöttsége

teherán, 1981. április 10. /reuter/ap/ - pénteken teheránba érkezett az el nem kötelezett országok jószolgálati bizottsága, hogy tanulmányozza a fél éve tartó háború befejezésének lehetőségéről kialakított iráni álláspontot. a bizottság előzőleg két napot töltött bagdadban.

a kubai, indiai és zambiai külügyminiszterből, valamint a pfsz képviselőjéből álló bizottság tagjai a tervek szerint ellátogatnak a front iráni oldalára, hogy képet nyerjenek a háborús károkról, majd baniszadr elnök fogadja őket.

— a bizottság megérkezése előtt teheránban újra leszögezték, hogy irán nem köt kompromisszumot irakkal: „az iszlám elveinek megfelelően mi nem ellenezük a békét, de ellene vagyunk a megalkuvásnak és a megadásnak, - jelentette ki egy tömeggyűlésen ali khamenei ajatollah, aki khomeini személyes képviselője a háborús erőfeszítésekért koordináló legfelsőbb védelmi tanácsban.

— az el nem kötelezettek jószolgálati bizottságát a mozgalom februári külügyminiszteri értekezletén állították fel új-dehíben. erőfeszítéseit az iszlám konferencia szervezetének hasonló jellegű bizottságával párhuzamosan folytatja.

ta pl pk

15.49 100481 1189

-.-

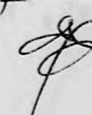
sk0074 4 230 mtik2008

haig londonban

lászló balázs, az mti tudósítója jelenti:

London, 1981. április 10. /mti/ - alexander haig amerikai külügyminiszter, aki csütörtökön este érkezett londonba, pénteken délelőtt másfél óráig megbeszélést folytatott lord carrington brit külügyminiszterrel. a két angolszás külügyminiszter utána munkaabéden folytatta eszmecserejét, majd délután margaret thacher miniszterelnök fogadta haiget.

Nw

17. 

a szűkszavú angol tájékoztatás szerint a megbeszélések fő témája a közel-kelet volt, ezenkívül véleményt cseréltek a lengyelországi és az afganisztán körüli helyzetről.

haig nyilván beszámolt közel-keleti körutjának tapasztalatairól, lord carrington pedig az egk-országok álláspontját fejtette ki ezzel kapcsolatban. a közel-keleti problémakör megítélésében érezhető különbség van a washingtoni és a nyugat-európai felfogás között. washington nem jó szemmel nézi a „tizek”, erőfeszítéseit a válság megoldására, és saját camp david-i különbéke-folyamatának veszélyeztetését látja benne. thatcher asszony viszont éppen a napokban mondotta az arab sajtó londoni tudósítójának, hogy a második félévben, amikor anglia lesz a közös piac miniszteri értekezleteinek elnöke, lord carrington folytatja a közel-keleti puhatólózásokat, és találkozik jasszer arafattal, a pfsz elnökével is. a közös piacon belül az angol kormány vállalta magára azt a szerepet, hogy megnyugtassa washingtont: a nyugat-európaiak külön vállalkozása nem keresztezni, inkább kiegészíti akarja washington erőfeszítéseit a térségben.

lb/im fg pk

16.09 100481 1551

-.-

sk0075 4 230 mtik2009

tyihonov—látogatás vége /1.rész/

szabó zoltán, az mti tudósítója jelenti:

bécs, 1981. április 10. /mti/ - pénteken bécsben befejeződtek az osztrák-szovjet kormányfői tárgyalások. nyikolaj tyihonov, a szovjetunió minisztertanácsának elnöke dr. bruno kreisky szövetségi kancellár meghívására hétfőn érkezett hivatalos látogatásra ausztriába.

pénteken három államközi egyezményt irtak alá az egészségügyi téren megvalósítandó együttműködésről, a kölcsönös jogsegélyről, valamint a kettős adóztatás kiküszöböléséről. nyikolaj tyihonov hivatalos ausztriai látogatásáról és tárgyalásairól pénteken közös közleményt hoztak nyilvánosságra bécsben.

ebben megállapították, hogy a két kormányfő tárgyalásai hasznosak voltak, hozzájárultak a kétoldalú kapcsolatok további sikeres fejlesztéséhez, valamint a mindkét nép érdekeit szolgáló európai béke megszilárdításához. a felek rámutattak, hogy kedvezően

Nw

17.05

fejlődik az osztrák-szovjet kereskedelem. ezzel kapcsolatban mindkét fél kifejezte készségét a kiegyenlítettebb kereskedelem fejlesztésére, a nagyobb volumenű és minőségileg is magasabb szintű árucserre-forgalom ösztönzésére.

mindkét kormány támogatja az 1981. januárjában moszkvában aláírt - a szovjet-osztrák gazdasági együttműködést hosszú távon, 1990-ig szabályzó - egyezmény rendelkezéseinek maradéktalan megvalósítását. hangsúlyozták továbbá a tudomány, a kultúra, a sport és az idegenforgalom területén, valamint a minisztériumok, hatóságok, szakszervezetek és a két ország parlamentjei között meglévő közvetlen kapcsolatok élénkítésének szükségességét.

a nemzetközi helyzettel foglalkozva a közös közlemény megállapítja, hogy mindkét felet nyugtalansággal tölti el a nemzetközi helyzet éleződése. a szovjet kormányfő tájékoztatta osztrák tárgyaló partnereit az szkp xxvi. kongresszusán elfogadott külpolitikai határozatokról, illetve leonyid brezsnyev konkrét békejavaslatairól. a felek különös jelentőséget tulajdonítanak a fegyverkezési verseny megszüntetésének, azon belül is mindenekelőtt a tömegpusztító fegyverek gyártása és tárolása betiltásának, és hozzá kívánnak járulni az ensz-közgyűlés 1982-ben tervezett ii. rendkívüli leszerelési ülészsaka munkájának eredményessé tételéhez. /folyt./

sz/jp fg

16.12 100481 2253

-.-

sk0076 4 230 mtik2010

fojtik - sajtókonferencia /1.rész/

prága, 1981. április 10. /mti/ - a cskp kongresszusának eredményeiről, leonyid brezsnyev prágai látogatásáról beszélt sajtókonferenciáján jan fojtik, csehszlovákia kommunista pártja központi bizottságának titkára. a párt xvi. kongresszusának befejeztével fojtik kijelentette: a kongresszus lényegretörően, konstruktív módon, nagy felelősséggel oldotta meg feladatát, mintegy programot adott a párt és az ország számára az elkövetkező évekre, meghatározta az új öt éves terv alapvető irányait. a vitában felszólt 43 küldött egyérelt miben támogatta azt a beszámolót, amelyet gustáv husák terjesztett a tanácskozás elé.

Nw

17.05

... fojtik szólt a párt vezető szerveinek megválasztásáról.
 elmondotta: a központi bizottságnak valamivel több mint harmadrésze kerül ki ujonnan megválasztott személyekből. nőtt a nők és a fiatalabb korosztályhoz tartozó párttagok aránya, megnövekedett a munkások és a szövetkezeti parasztok száma is a pártban. az ujonnan megválasztott tagok mellett a bizottságba újraválasztottak sok olyan kommunista vezető, aki munkájával bizonyította: érdemes a megtisztelő megbízatásra. a központi bizottság összetétele tükrözi a párttagság szociális, nemzeti, korosztályok szerinti összetételét. a cskp kb elnökségében és a titkárságban mindössze egy változás van, mílos jakes az elnökség tagja lett, s a mezőgazdaságért felelős.

„kongresszusunk jó hangulatu volt, kritikusan, elemzően foglalkozott a párt és az ország életével, nem nyilvánult meg indokolatlan optimizmus. a párt tanácskozása nagy felelősséggel foglalkozott az előtte álló bonyolult kérdésekkel. ugyanakkor megmutatta, hogy a párt bizalommal néz a jövőbe, pontos programja van, egységes, kész teljesíteni a rá váró feladatokat, és joggal számít az egész nép támogatására, - mondotta. /folyt./

ki/im pk

16.21 100481 1841

-.-

sk0077 4 230 mtik2011

mao tun

... peking, 1981. április 10. /mti/ - a pekingi televízió péntek esti híradójában beszámolt arról, hogy a nap folyamán a kínai párt- és állami vezetők tiszteletüket tették mao tun /sen jen-ping/, a március 27-én elhunyt kínai író és közéleti személyiség felravatalozott holtteste előtt. a televízió kamerái elsőként mutatták hua kuo-feng pártelnököt, aki hónapok óta nem jelent meg a nyilvánosság előtt.

éb/im pk

16.23 100481 0439

Nw

17.

-.-

sk0078 4 230 mtik2012

cskp-kongresszus - baráti találkozó /1.rész/

... prága, 1981. április 10. /mti/ - a kongresszus befejeződése után, pénteken a déli órákban, a cskp ujonnan megválasztott központi bizottságának tagjai baráti találkozót tartottak a külföldi küldöttségekkel, köztük az óvári miklós, az mszmp politikai bizottságának tagja, a kb titkára vezette magyar delegációval. a találkozón gustáv husák, a cskp kb főtitkára, valamint - az összes vendég nevében - leonyid brezsnyev, az szkp kb főtitkára, a szovjet pártküldöttség vezetője pohárköszöntőt mondott.

gustáv husák hangoztatta: a cskp nagyra értékeli, hogy a testvérpártok nagy számban küldtek delegációkat a xvi. kongresszusra. megköszönte továbbá, hogy a testvérpártok együttműködésükkel és szolidaritásukkal támogatják a csehszlovák kommunistáknak a szocialista eszmék megvalósításáért végzett tevékenységét. ezután rámutatott: „a xvi. kongresszus új, fontos szakaszt nyit csehszlovákia szocialista építésében. a kongresszus előkészítése, menete és a határozatok egyhangú elfogadása meggyőzően igazolta csehszlovákia kommunistáinak azt az eltökélt szándékát, hogy következetesen valóra váltják a párt irányvonalát a fejlett szocialista társadalom építésében, gondoskodnak hazánk további felvirágoztatásáról, a dolgozó nép boldog és békés életéről. a kongresszus megmutatta, hogy van elég erőnk a bonyolult feladatok elvégzésére. támaszunk a szilárd, egységes forradalmi párt, s az a támogatás, amelyben politikáját dolgozó népünk részesíti. a szovjetunióval való megbonthatatlan szövetségi kötelék és testvéri együttműködés, a szocialista közösség országainak egysége, összeforrottsága és együttműködés magabiztossá tesz bennünket, és szavatolja békés szocialista jövőnkét.„ a cskp kb főtitkára végül kijelentette, hogy csehszlovákia a világ többi haladó, forradalmi és békeszerető erejével együtt továbbra is mindent megtesz a béke megszilárdításáért, a nukleáris katasztrófa elkerüléséért és a leszerelésért. /folyt./

sn fg pk

16.26 100481 1993

Nw

17.

-.-

sk0079 1 300 mtik2013

cskp-kongresszus - baráti találkozó /2. rész/

Leonyid brezsnyev pohárköszöntőjében a testvérpártok kongresszusait nagy nemzetközi jelentőségű eseményeknek nevezte, olyanoknak, amelyek valamennyi párt számára fórumot nyújtanak a hasznos tapasztalatok cseréjére, ösztönzést, új energiát adnak a közös célokért vívott harcokhoz. Csehszlovákia kommunista pártja a kongresszuson ismét meggyőző erővel bizonyította be, hogy a nép elismert élcsapata határozott lépésekkel vezeti az ország népét a gazdasági, kulturális és szociális haladás útján, következetesen keresi és feltárja, alkotó módon alkalmazva a marxizmus tanítását, az ország előtt álló bonyolult feladatok megoldásának módját.

az szkp kb főtitkára aláhuzta azt, hogy a csehszlovák kommunisták következetes hívei a proletár, a szocialista internacionalizmusnak, méltóképpen járulnak hozzá ahhoz a küzdelemhez, amelyet európa és az egész világ tartós békéjéért vívnak, ahhoz a harcokhoz, amely a népek szabadságáért, egyenlő jogaiért, a társadalmi haladásért folyik. brezsnyev a kongresszus külföldi vendégei nevében köszöntötte a cskp-t a kongresszus befejezte alkalmából, s azt kívánta a testvéri csehszlovákia kommunistáinak, minden dolgozójának, hogy sikerrel oldják meg a kongresszus által meghatározott terveket. köszöntötte a cskp ujonnan megválasztott vezető testületeinek tagjait és gustáv husákovt újrávalasztása alkalmából.

sn-ki fg pk

16.36 100481 1420

-.-

sk0080 4 230 mtik2014

tyihonov-látogatás vége /2. rész/

a felek szükségesnek tartották a válsággócok felszámolását. a dokumentum rögzíti mindkét fél szilárd elhatározását a helsinki záróokmányban foglaltak teljes és következetes megvalósítását illetően. a madridi találkozóval összefüggésben mindkét fél bizik abban, hogy a tanácskozás pozitív befejezést nyer. ehhez valamennyi résztvevő készségére és jóakarására van szükség, csakis így alakítható ki az általánosan elfogadható megállapodás. állást foglaltak amellett, hogy a madridi találkozáson hozzanak határozatot az európai katonai enyhüléssel kapcsolatos konferencia egybehívásáról.

Nww

17. 30

aláhuzták a haladás szükségességét a bécsi haderőcsökkentési tárgyalásokon. a közel-kelettel kapcsolatban messzemenően egyetértettek abban, hogy az átfogó rendezést igazságos és reális alapokon kell elérni. ezt csakis valamennyi érdekelt fél részvételével lehet biztosítani, oly módon, hogy az izraeli csapatokat visszavonják az 1967-ben elfoglalt arab területekről, biztosítják az arab-palesztin nép nemzeti jogainak érvényesülését, szavatolják a térség valamennyi állama - köztük izrael - biztonságát és szuverenitását. a szovjetunió és ausztria egyaránt kifejezte készségét arra, hogy részt vegyen a közel-keleti probléma rendezésében, a béke helyreállításában - fejeződik be az osztrák-szovjet kormányfői tárgyalásokról kiadott közös közlemény. nyikolaj tyihonov hivatalos szovjetunióbeli látogatásra hívta meg dr. bruno kreisky kancellárt, aki a meghívást elfogadta.

nyikolaj tyihonov szovjet kormányfő és kísérete pénteken a délutáni órákban elutazott bécsből. repülőtéri bucsuztatásán jelen volt dr. bruno kreisky kancellár, dr. willibald páhr külügy- és dr. josef staribacher kereskedelmi és ipari miniszter.

sz/jp fg pk

16.39 100481 1778

-.-

sk0081 4 230 mtik2015

fojtik - sajtókonferencia /2. rész/

jan fojtik méltatta leonyid brezsnyev felszólalását, annak jelentőségét, hogy az szkp főtitkára részt vett a párt kongresszusán. nagy jelentőségűnek minősítette a szovjet pártküldöttség és a cskp vezetőinek csütörtöki találkozáját, kiemelve: az ott elhangzottak megmutatták, hogy miben látja a két párt a fejlett szocialista társadalom építéséért vívott küzdelem sikerének kulcsát. felhívta a figyelmet arra, hogy a szocialista közösség országai még inkább szorosan együttműködve kívánják megoldani az előttük álló feladatokat.

ki/im pk

16.46 100481 0594

Nww

17. 30

-.-

sk0082 4 300 mtik2016

okp-ellenes támadások

simó endre, az mti tudósítója jelenti:

róma, 1981. április 10. /mti/ - giorgio napolitano, az olasz kp titkársági és vezetőségi tagja az olasz rádióban pénteken elhangzott nyilatkozatában azt mondta, hogy a kommunisták nem értenek egyet a kereszténydemokrata szakszervezetnek /cisl/ a mozgóbér-rendszerrel kapcsolatban tett engedményével.

kijelentette: a szakszervezeti mozgalomnak a mostani körülmények között nem engedményeket kellene tennie, hanem a gazdaságpolitika megváltoztatására kellene törekednie. az okp nem tartja valószínűnek, hogy a forlani-kormány hajlandó volna gazdaságpolitikájának megváltoztatására. ezért szólította fel a kabinetet lemondásra. az olasz kommunista vezető elutasította azt a vádat, miszerint pártja csak „negatív követelésekkel”, állna elő, alternatív megoldást viszont nem kínál. leszögezte: az okp alternatívája a „demokratikus alternatíva”, vagyis egy olyan kormány megalakítása, amely felváltaná a kereszténydemokrácia évtizedes hatalmi rendszerét, a baloldali erőket juttatná vezető szerephez, szoros összefogásban az együttműködésre kész demokratikus erőkkel.

a három legnagyobb szakszervezeti szövetség /cgil, cisl, uil/ vezetői csütörtökön nem jutottak egységes álláspontra a cisl javaslatáról. értesülések szerint a kereszténydemokrata szakszervezet egyes áramlatai kifejezetten a „törésre játszanak”, a szakszervezetek főtitkárai a jövő héten újabb tanácskozást tartanak.

közben igen heves támadások érik az okp-t kormánykörökből és a koalícióban részt vevő pártok berkeiből. azzal vádolják, hogy az egyetlen párt, mely nem ért egyet a mozgóbér-rendszer felülvizsgálásával és akaratait rá akarja kényszeríteni a szakszervezetekre is. a támadás hátterében arra irányuló törekvés figyelhető meg, hogy az okp-t szembeállítsák a szakszervezeti mozgalommal, megosszák a szakszervezeti- és munkásmozgalmat, megakadályozzák a baloldali erők, elsősorban a kommunista és a szocialista tömegek akcióegységét - mutatnak rá megfigyelők.

se fm pi

17.23 100481 2050

17.23
K. 45
J

-.-

sk0083 1 230 mtik2017

columbia - gyorshir

washington, 1981. április 10. /mti/ - a columbia űrrepülőgép fedélzeti komputer-rendszerének meghibásodása miatt vasárnapra, magyar idő szerint 13 óra 50 percre halasztották el az űrrepülőgép indítását. young és crippen űrhajósok - mint a kenedy-űrközpont közölte - kiszállnak a gépből.

br/mh fm pi

17.38 100481 0341

-.-

sk0084 4 230 mtik2018

brezsnyev - hazaérkezés

moszkva, 1981. április 10. /taszsz / - pénteken hazaérkezett prágából moszkvába az szkp küldöttsége, élén leonyid brezsnyevvel, az szkp kb főtitkárával, a legfelsőbb tanács elnökségének elnökével. a delegáció csehszlovákia kommunista pártja központi bizottságának meghívására vett részt a cskp xvi. kongresszusának munkájában.

fo ba pi

17.41 100481 0378

-.-

sk0085 4 230 mtik2019

űrhajósok - szaljut

moszkva, 1981. április 10. /mti/ - harmincadik napját tölti a világűrben vlagyimir kovaljonok és viktor szavinih. pénteken az űrhajósok változatos programot, különféle tudományos területekhez kapcsolódó kísérleteket és kutatásokat hajtanak végre.

az erőforráskutató és környezetvédelmi program keretében folytatják a földfelszín és a világóceán megadott térségeinek vizuális megfigyelését és fényképezését. megfigyeléseket végeznek többek között az ugynevezett bermuda-háromszögben uralkodó időjárás

17.41
K. 45

helyzetéről. ezzel egyidejűleg a msztyiszlav keldis akadémikusról elnevezett szovjet tudományos kutatóhajó ugyanebben a térségben folytatja az űrhajósok programjával összehangolt kutatásait a tenger felszínén és a felszínhez közeli vízirétegekben.

az űrállomás szlav elnevezésű elektromos olvasztókemencéjében az űrhajósok csütörtökön este technológiai kísérletet hajtottak végre, a következőre pénteken este kerül sor. e kísérletek során arzénból és galliumból, antimonból és galliumból, bizmutból és galliumból, germaniumból és szilíciumból készítenek különleges félvezető ötvözeteket, gyenge mesterséges gravitáció körülményei között.

a jelena elnevezésű kisméretű fedélzeti gammateleszkóp segítségével a csillagászati kutatások programját is folytatják az űrhajósok: a kozmikus eredetű gamma-sugárzás és az elektromos töltésű részecskék áramlatait mérik a földkörüli térségben.

kovaljonok és szavinih állandó, s egyik legkedvesebb munkája a „kertészkedés”: az űrállomás négy kisméretű „melegházában”, folyamatosan biztosítaniuk kell a borsó, a hagyma, az orchidea és az arabidopszisz nevű gyomnövény számára legmegfelelőbb feltételeket, s rögzíteniük kell a növények növekedésével és fejlődésével kapcsolatos megfigyeléseiket. az űrhajósok a napokban fejeztek be egy kísérletsorozatot, amelyben a változó mágneses tér hatását vizsgálták a felsőbbrendű növények orientációjára és növekedésére. e kísérletek eredményeit a következő látogató-expedíció juttatja majd el a földre.

a repülésirányító központ jelentése szerint vlagyimir kovaljonok és viktor szavinih egészségi állapota és közérzete továbbra is kifogástalan. az űrállomás és a hozzákapcsolt űrhajó rendszerei és berendezései megfelelően működnek, s a tervekkel összhangban folyik a repülési program végrehajtása.

it/mh ba pi

17.47

100481 2362

de

45

-.-

sk0086 4 230 mtik2020

cskp kongresszus - záróülés, befejezés /1.rész/

sebestyén tiber, az mti tudósítója jelenti:

prága, 1981. április 10. /mti/ - a cskp xvi. kongresszusának pénteki záróülésén a résztvevők a választási eredmények ismertetését nagy tapsal fogadták, köszöntve a pártvezetés tagjait.

ezután a küldöttek egyhangúlag megszavazták a kongresszus határozatait. elfogadták a gustáv husák kb-főtítkár által előterjesztett átfogó vitaindító beszámolót, amely áttekintette a pártnak a xv. kongresszus óta végzett munkáját és a társadalom ugyanebben az időszakban elért fejlődését, s meghatározta a párt további feladatait. lubomir strougalnak, a cskp kb elnöksége tagjának, a csehszlovák szövetségi kormány elnökének előterjesztése alapján jóváhagyták az ország új, 1985 végéig szóló ötéves tervének irányelveit, továbbá a központi ellenőrző és revíziós bizottság jelentését. a kongresszus külön határozatban méltatta az ország dolgozóinak és az egész csehszlovák lakosságnak a tanácskozás előtti időszakban kifejtett élénk politikai és munka-aktivitását, a kongresszusi munkaverseny eredményeit, mint a cskp iránti bizalom megnyilvánulását. egy további határozat a pártélet kérdéseiről és párttagsági ügyekben a kongresszushoz intézett levelek és kérelmek elintézésével foglalkozik.

a tanácskozás záróbeszédét gustáv husák tartotta. a cskp kb főtítkára megköszönte a küldötteknek az egyhangúlag megszavazott bizalmat, amellyel a párt új vezető szerveit megválasztották. a továbbiakban megállapította: a cskp xvi. kongresszusa nagy és felelős munkát végzett, jól teljesítette a párt és a csehszlovák nép, valamint a nemzetközi forradalmi mozgalom iránti kötelezettségeit. a tanácskozást a szilárd marxista-leninista egység jellemezte, amely a további sikerek forrása és biztosítéka is. az elfogadott határozatok az ország további szocialista fejlesztésére irányulnak, s egyben a szocialista közösség egységének erősítését, a haladás és a béke érdekeit szolgálják. e határozatok teljesítése a párt tagjaitól nagy fegyelmet, alkotó- és kezdeményezőkézséget kíván - hangoztatta gustáv husák, és kifejezte meggyőződését, hogy a csehszlovák nép a cskp xvi. kongresszusán a fejlett szocialista társadalom további építésére kidolgozott programot magáévá teszi, s a kommunistákkal vállalva dolgozik majd megvalósításán. /folyt./

sn/im ba pi

17.53

100481 2356

de

45

-.-

sk0087 4 230 mtik2021

cskp kongresszus - záróülés, befejezés /2.rész/

a szónok rámutatott: a xvi. kongresszus ismét megmutatta a csehszlovák kommunistáknak a proletár és szocialista internacionalizmus elveihez való hűségét. elégedetten szólt arról, hogy a tanácskozás 114 kommunista és munkáspárt, demokratikus és haladó mozgalom képviselőinek részvételével zajlott le. külön köszönetet mondott leonyid brezsnyevnek, az szkp kb főtitkárának, hogy a szovjet küldöttség élén eljött a kongresszusra, s hogy meleg elismerését nyilvánította a cskp-nak és a csehszlovák népnek. gustáv husák biztosította a külföldi küldöttségeket, hogy a csehszlovák kommunisták a jövőben is minden erővel hozzá kívánnak járulni a nemzetközi kommunista és munkásmozgalom egységéhez és cselekvőképességéhez.

a főtitkári zárszó után csehszlovákia kommunista pártjának xvi. kongresszusa az internacionálé hangjaival befejeződött.

sn/im ba pi

17.56 100481 0921

-.-

sk0088 4 230 mtik2022

gagarin-évforduló - moszkvai ünnepség

moszkva, 1981. április 10. /mti/ - moszkvában, a szakszervezetek házában oszlopcsarnokában pénteken ünnepi nagygyűlést rendeztek jurij gagarin űrrepülésének 20. évfordulója alkalmából. a rendezvény elnökségében szovjet párt-, szakszervezeti és társadalmi szervek képviselői, űrhajósok, tudósok, katonai vezetők, s a szocialista országok űrhajósai foglaltak helyet.

a moszkvai városi pártbizottság titkárának megnyitó szavai után a résztvevők megválasztották a nagygyűlés tiszteletbeli elnökségét: az szkp politikai bizottságát, élén leonyid brezsnyevvel, az szkp kb főtitkárával. ezt követően anatólij alekszandrov akadémikus, a szovjet tudományos akadémia elnöke mondott ünnepi beszédét. méltatta jurij gagarin űrutazásának jelentőségét, szólt a szovjet űrkutatás két évtizedes fejlődéséről, kiemelkedő tudományos és gazdasági eredményeiről. anatólij alekszandrov akadémikus után german tyitov űrhajós, repülő altábornagy kapott szót. a szovjetunió második űrhajósa visszaemlékezett jurij gagarinra és szergej koroljov akadémikusra, a szovjet űrtudomány egyik megeremtőjére, beszélt az első űrrepülés körülményeiről.

101

ezt követően a nagygyűlés résztvevői udvozlo levelet intéztek az szkp központi bizottsághoz és leonyid brezsnyevhez, a kb főtitkárhoz. a level szövegét valerij rjumin űrhajós, a kozmikus tartozkodás világrekordere olvasta fel.

az ünnepi nagygyűlés után ismert moszkvai művészek adtak koncertet a jelenlevőknek.+++

it/im ba pi

18.05 100481 1520

-.-

sk0089 4 230 mtik2023

nszép kongresszus (1.resz)

kocsis tamás, az mti tudósítója jelenti:

berlin, 1981. április 10. (mti) - a berlini köztársasági palota nagytermében szombat délelőtt 10 órakor megnyílik a nemet szocialista egységpart 6 naposra tervezett x. kongresszusa. a központi bizottság 9 pontból álló napirendet javasol. megnyitó beszédet horst sindermann, a kb politikai bizottság tagja, az ndk népi kamaraja elnökségének elnöke mond. a központi bizottság beszámolóját erich honecker, a kb főtitkára, a központi revíziós bizottság jelentését pedig kurt seibt, a bizottság elnöke terjeszti elő. a két referátum felett együtt nyitnak vitát. a tervek szerint e vitát követően kedden, a nap második felében terjeszti a kongresszus ele willi stoph, a kb politikai bizottság tagja, a kormány elnöke az 1981-85-os népgazdaságfejlesztési terv irányelveit. erről a kongresszus önálló vitát folytat. a határozatok meghozatala után - utolsó napirendi pontként - április 16-ra tervezik az nszép új vezető szerveinek megválasztását.

a kongresszuson a megnyitó ülésen emlékeznek meg gerhard grünebergrol, a politikai bizottság 59 éves korában, pénteken elhunyt tagjáról. az nszép központi bizottságának, az ndk népi kamarájának, államtanácsának, kormányának és az ndk nemzeti frontja országos tanácsának gyászjelentése kiemelte, hogy grüneberg halálával - aki a központi bizottság egyik titkári tisztet töltötte be - nagy veszteség érte a partot, az ndk munkásosztályát és népet.

pénteken megerkezett berlinbe a kongresszuson résztvevő külföldi vendégek zöme, köztük a magyar szocialista munkáspárt küldöttsége nemeth karolynak, a politikai bizottság tagjának, a kb titkárának vezetésével. a delegáció tagjai: horváth józsef, a kb tagja, a

csepel autógyár: szerelő szakmunkása, takács imre, a keb tagja, az mszmp fejer megyei bizottságának első titkára és dr. szalai béla berlini magyar nagykövet, aki az ndk fővárosban csatlakozott a küldöttséghez. a delegációt a berlini keleti pályaudvaron horst dohlus, az nszép kb politikai bizottságának tagja és werner jarowinsky, a pb póttagja, a kb titkárai üdvözölte. /folyt./

ko/im ba pi.

18.19 100481 2138

-. -

sk0090 4 230 mtik2024

nszép kongresszus /2.rész/

az nszép x. kongresszusán résztvevő szovjet küldöttséget mihail szuszlov, az szkp kb politikai bizottságának tagja, a kb titkára vezeti. a szovjet delegációt erich honecker, és az ndk számos más párt- és állami vezetője fogadta berlin schönefeldi repülőtérén. a pártkongresszus tiszteletére rendezett munkaverseny eredményeként pénteken is egy sor gazdasági, kulturális létesítményt avattak fel az ndk-ban. berlinben, a tv-torony kiállítási csarnokában reprezentatív képzőművészeti kiállítás nyílt a tanácskozás alkalmából.

ko/im ba pi

18.20 100481 0583

-. -

sk0091 4 230 mtik2025

atomtengeralattjáró

flesch istván, az mti tudósítója jelenti:

tokió, 1981. április 10. /mti/ - a niszso maru japán teherhajó a kelet-kínai-tengeren pénteken délelőtt összútközött egy amerikai atomtengeralattjáróval, majd hamarosan elsüllyedt. a szerencsétlenség következtében a koból sanghajba tartó japán hajó kapitánya és egy matróz nyomtalanul eltűnt, a legénység többi tizenhárom tagját kimentette az akigumo japán romboló.

cdl
18.25
✱

a tengerészek elmondták, hogy 10 óra tájban a niszso maru, amely 1200 tonna árut szállított, hirtelen megrázkódott, alulról emelni kezdte egy láthatatlan erő. hamarosan víz tört be a gépterembe, ezért a kapitány kiadta a parancsot a hajó elhagyására. a fedélzetmester e pillanatban észrevette a tengerből lassan kiemelkedő fekete tengeralattjárót, s ezt hangos kiáltással még közölte a többiekkel. az emberek a vízbe vetették magukat, s felkapaszkodtak az előzőleg lebozsátott két gumicsónakba. a kapitány és a hajón maradt társa már nem tudta követni őket. a tengeralattjáró, miután felszínre jött, kisvártatva újra lemerült. közben egy kétmotoros repülőgép körözött a mentőcsónakon hányódók felett.

az egyesült államok japáni katonai főparancsnoksága pénteken a késő esti órákban hivatalosan bejelentette, hogy a szóban forgó tengeralattjáró a george washington atomhajtóműves buvárhajó volt. a bejelentés arra hivatkozik, hogy a rossz látási viszonyok, a köd és az eső miatt a szerencsétlenséget előidéző amerikai flottaegység nem tudott segítséget nyújtani, noha kereste a túlélőket. a tengeralattjáróban nem esett kár. a japán szervek folytatják a vizsgálatot.

/csak a szerkesztőségek figyelmébe: a japán teherhajó neve helyesen niszso maru - ellentétben a mai mtik 1049.számú rövid hírcsokorban közölt angol írásmóddal./

fn/im fm pi

18.33 100481 1815

-. -

sk0092 4 230 mtik2026

magyar-olasz szakszervezeti

róma, 1981. április 10. /mti/ - aricciában befejeződött az a magyar-olasz szakszervezeti tanácskozás, amelyen a két ország szakszervezeti vezetői és szakértői véleményt cseréltek a szervezett dolgozók szerepéről országokban a gazdasági világválság hatásainak ellensúlyozására. a tanácskozáson részt vett magyar küldöttséget dr. buza márton, a szót elméleti kutatóintézetének igazgatója vezette.

elemézték azokat a főbb gazdasági és társadalmi problémákat, amelyekkel a szakszervezeti mozgalom szembekerül a jelenlegi időszakban és amelyek - a két rendszer közötti politikai és gazdasági különbségek ellenére - mindkét országban felmerülnek a világgazdasági válság következményeként. a vitában különös figyelmet

cdl
18.25
✱

szentelték a szakszervezetek növekvő önálló szerepe jelentőségének a gazdasági tervezés, a foglalkoztatottság és az életszínvonal, valamint a munkakörülmények javításával kapcsolatos kérdések szempontjából.

a résztvevők egyetértettek abban, hogy a két eltérő társadalmi-gazdasági berendezkedésű ország közötti gazdasági kapcsolatok fejlődése - és ennek feltétele, az enyhülés kibontakoztatása - eredményesen segítheti a gazdasági nehézségek leküzdését és ezáltal megfelel a dolgozók érdekeinek.

a vita bebizonyította, hogy a nyílt véleménycsere és közös gondolkodás módszere igen hasznos. a résztvevők meggyőződése szerint igen fontos, hogy újabb hasonló kezdeményezésekre kerüljön sor egymás kapcsolatainak és helyzetének egyre jobb megismerése érdekében.

mti/im pi

18.46 100481 1545

-.-

sk0093 4 230 mtik2027

schmidt

bonn, 1981. április 10. /dpa/ - „éppen azért, mert a kelet-nyugati kapcsolatok problematikusá és rendkívül bonyolulttá váltak, nem kevesebb, hanem több tárgyalásra van szükség,, - jelentette ki helmut schmidt nyugatnémet kancellár, újólag állást foglalva egy szovjet-amerikai csúcstalálkozó megtartása mellett. a nyilatkozat az europa-archívban, az nszk-beli német külpolitikai társaság folyóiratának legújabb számában jelent meg.

schmidt beszélt a kelettel folytatandó vita szükségességéről, de hangsúlyozta: tovább kell fejleszteni a szovjetunióval és szövetségeseivel való együttműködésnek azokat az elemeit is, amelyek az elmúlt tíz évben épültek ki. „gondosan ügyelni kell arra, nehogy a rövid távon szükséges vitákkal, vagy éppenséggel az erők összemérésével eljuttassuk az együttműködés hosszabb távú esélyeit,, - mondotta a kancellár.

19. 45

helmut schmidt ugyanakkor kiemelte: /nyugat/ „európa és az egyesült államok partneri kapcsolata politikánk állandó tényezője. az nszk alapvető külpolitikai irányvonala nem képezi vita tárgyát,,.

kf fm pi

18.59 100481 1089

-.-

sk0094 4 230 mtik2028

rövid hírek

jugoszlávia-pakisztán

belgrád, 1981. április 10. /mti/ - veszelin gyuranovics, a jugoszláv szövetségi kormány elnöke pénteken fogadta a belgrádi látogatásra érkezett ghulam isak khan pakisztáni pénzügyminisztert.

a miniszter átnyújtotta gyuranovicsnak zia ul-hak köztársasági elnök civjetin mijatovicshoz, a jugoszláv államelnökség elnökéhez intézett üzenetét.

hivatalos közlemény szerint gyuranovics és isak khan megbeszélést folytatott a két ország bilaterális kapcsolatait fejlesztéséről és nemzetközi téren folytatott együttműködése erősítéséről. a találkozón jelen volt bogoljub nedeljkovics, a jugoszláv szövetségi kormány tagja, a szövetségi szervek védelmi felkészítési bizottságának elnöke is.

magyar filmapok

belgrád, 1981. április 10. /mti/ - magyar filmapok kezdődtek a baranya-háromszög és szlavónia magyar-lakta falvaiban a horvátországi magyarok szövetsége szervezésében. a rendezvénysorozatot ünnepélyes keretek között pémonostoron nyitották meg.

grüneberg temetése

berlin, 1981. április 10. /mti/ - gerhard grünebergnek, az nszép kb politikai bizottsága tagjának, a kb titkárának temetésére pénteken erich honeckernek, a kb főtitkárának, az ndk államtanácsa elnökének vezetésével párt- és kormánybizottság alakult. az elhunyt

18. 45

ndk politikust április 21-én temetik a szocialisták berlin-friedrichsfeldei emlékhelyén. a temetést ugyanezen a napon gyászszertartás előzi meg. a temetés napján állami gyász lesz a német demokratikus köztársaságban.

már/ko/im ba pi

19.03 100481 1562

-.-

sk0095 4 230 mtik2029

crocker afrikai utja

nairobi, dar es salaam, 1981. április 10. /mti-taszsz/upi/afp/ - chester crocker amerikai elnöki tanácsadó, a washingtoni külügyminisztérium afrikai ügyekkel megbízott államtitkára pénteken, az eredeti tervéhez képest egy nappal korábban, elutazott kenyából, és megérkezett körútjának második állomására: tanzániába. dar es salaam repülőterén crocker megérkezésekor tanzániában dolgozó amerikai fiatalok tüntettek, azt követelve, hogy washington támogassa gazdasági enyhítési intézkedéseket a dél-afrikai köztársaság ellen.

mint jelentettük, crocker tíz afrikai államot érintő körútján az egyesült államok „most formálódó, afrika-politikájáról akar tárgyalni a fogadó országok vezetőivel. crocker nairobi-ban tett rövid látogatása a kenyai sajtó feltételezése szerint washington szemszögéből nem volt sikeres. kenya a nyugat egyik legmegbízhatóbb szövetségeseinek számít, azonban az afrikai egységsszervezet tagjaként semmiképpen sem helyeselheti a reagan-kormányzatnak a dél-afrikai rendszer iránt tanúsított barátkozó magatartását.

a kenyai fővárosban megjelenő standard című napilap vezércikke rámutat: az amerikai kormány a szinte lehetetlenül kísérteties, azzal, hogy egyidőben barátkozhassék a pretoriai rendszerrel és a fekete-afrikai államokkal. - az egyesült államoknak rendkívül jelentős gazdasági érdekeltségei vannak a dél-afrikai köztársaságban, ugyanakkor szeretne résztvenni a fekete-afrikai nyersanyagkincs kiaknázásában is - jegyezte meg a kenyai újság.

crocker körútjának második állomása, tanzánia, köztudottan azokhoz az ugynevezett frontállamokhoz tartozik, amelyek tevékeny szerepet játszottak a rhodesiai rendezésben, majd a namibiai probléma megoldásával kapcsolatos diplomáciai kísérletekben. a jelek szerint crocker elsősorban éppen a namibiai rendezés lehetőségeit akarja megvitatni a tanzániai vezetőkkel.

ul 15. *cr*

a tanzániai sajtó crocker megérkezésének napján éles hangon bírálta az új amerikai kormányt, amiért nyíltan szövetkezni akar a pretoriai kormányzattal.

ku pk pi

19.07 100481 2068

-.-

sk0096 4 230 mtik2030

madridi találkozó /1.rész/

lehel miklós, az mti tudósítója jelenti:

madrid, 1981. április 10. /mti/ - pénteken a madridi találkozóhoz a háromhetes husvét szünetet megelőző utolsó teljes ülésén sok küldöttség vezetője szólalt fel. a legtöbben összegezték az eddigi munkát és kifejtették kormányuk álláspontját a madridi találkozó munkájának a husvét szünet utáni folytatása tekintetében. emellett igen élénk vita alakult ki az amerikai küldöttségvezetőnek a szovjetuniót és a szocialista országokat demagóg módon támadó felszólalása nyomán.

leonyid iljicsov külügyminiszter-helyettes, a szovjet küldöttség vezetője felszólalásában rámutatott: voltak ugyan a találkozókon konfrontációs és mesterségesen fékezni törekvések, de nem kevés mégsem, amit a találkozó eddig elértünk. különösen fontos, hogy a katonai enyhítési és leszerelési konferencia kérdése a találkozó munkájának a homlokterébe került.

iljicsov utalt arra a jelentős kezdeményezésre, amelyet a megállapodás megkönnyítésére a szovjetunió tett az szkp xxvi. kongresszusán. bár továbbra is megmaradtak a nézetkülönbségek a katonai konferencia összehívásának feltételei tekintetében, senki sem vitatja, hogy egy ilyen konferenciára szükség van. a feladat most az, hogy felkutassuk a kölcsönösen elfogadható olyan döntés lehetőségeit, amely kizárja az egyoldalú előnyöket, és kölcsönös kiegyensúlyozott kötelezettségvállalásokat foglal magában. a találkozó előtt álló egyéb kérdésekről szólva megjegyezte, hogy a szerkesztő csoportokban számos kérdés megfogalmazása eredményesen folyik. ezzel szemben az egyesült államok, anglia és az nszk, valamint több más nyugati ország küldöttségének ellenállásába ütköznek azok a szovjet erőfeszítések, hogy számos kérdésben, így a humanitárius együttműködés területén kiegyensúlyozott megfogalmazásokat fogadjanak el.

ul 20. *cr*

csak erősödött az a véleményünk - mondta a szovjet küldöttségvezető -, hogy a semleges és az el nem kötelezett államok záródokumentum-tervezete hozzájárulhat az álláspontok közelítéséhez. a szovjet küldöttség látja a konfrontációs törekvéseket, de nem kívánja elfogadni az erre való felhívást. a belgrádinál jobb eredményt kell madridban elérni, különben kárt okozunk a helsinki megkezdett folyamatnak.

ehhez tárgyszerű, higgadt munkára van szükség - figyelmeztetett, majd leszögezte: a szovjet küldöttség sem időt, sem fáradságot nem kímél, hogy a madridi találkozó pozitív eredménnyel záruljon.
/folyt./

leh/mh fm pi

19.27 100481 2489

-.-

sk0097 4 230 mtik2031

madridi találkozó /2.rész/

az eddigi munkát összegezte a csehszlovák, a román, a bolgár, az olasz, a kanadai, a belga és a francia küldöttség vezetője is.

max kampeľman amerikai küldöttségvezető borulató képet festett a találkozóról. azt állította, hogy mindeddig semmi eredményt sem értek el. lekicsinyelte a bizalomerosztó intézkedésekre tett szovjet kezdeményezés jelentőségét, és elfogadhatatlannak minősítette az ezzel kapcsolatos szovjet megfogalmazásokat.

a katonai enyhülési konferenciáról kampeľman azt állította, hogy csak a nyugatiak által támogatott francia javaslat teljes elfogadásával lehet eredményt elérni, majd azt hangsúlyozta, hogy a katonai konferenciának a nyugati feltételek melletti megrendezésére is csak akkor egyeznek bele, ha ugyancsak a nyugati követeléseknek megfelelő haladás történik a humanitárius kapcsolatok területén. majd miután dicsérte a semleges országok erőfeszítéseit egy záródokumentum kidolgozására, azzal fenyegetőzött, hogy ha a szünet után sem születik „ésszerű időn belül”, eredmény, véget kell vetni a „fetesleges vitának”,.

az amerikai küldött ezután beszéde nagyobbik részét annak szentelte, hogy a találkozó első szakaszában elhangzott felszólalásaihoz hasonló hangnemben, demagóg módon hosszasan vádolta a szovjetuniót és a szocialista országokat az emberi jogok megsértésének állítólagos eseteiben.

ll
20.15
✍

az amerikai vádaskodásokra több szocialista ország küldöttsége reagált. iljicsov szovjet külügyminiszter-helyettes rámutatott, ha nem tesznek le a konfrontáció intézményesítésére irányuló kísérletekről, ez csak a madridi találkozó elsorvasztásához vezethet. akik sárral dobálják a szovjetuniót, azok el akarják vonni a közvélemény figyelmét a szovjetunióknak a béke és a haladás érdekében kifejtett aktív tevékenységéről.

dobrosielski lengyel külügyminiszter-helyettes arra hívta fel a figyelmet, ha „mi is átvennénk ezt a magatartást, akkor nem tárgyalófelekként, hanem ellenségként ülnénk a tárgyalóasztalnál. nem kétséges - mondotta -, hogy ez egyben a találkozó kudarcát és az enyhülés visszavetését jelentené,,.

dr. petrán jános nagykövet, a magyar küldöttség vezetője azt hangsúlyozta, hogy egyes nyugati küldöttségek, különösen az amerikai, fennkölt nyilatkozatokat tesznek az emberi jogokról, de egyáltalán nem célravezető eszközöket alkalmaznak. /folyt./

leh/mh fm pi

19.30 100481 2385

-.-

sk0098 4 230 mtik2032

madridi találkozó /3.rész/

ezek tévuttra visznek - mondta a magyar nagykövet. - a vádaskodás, a más országok belügyeibe való durva beavatkozás ért nemcsak az enyhülés egészének, hanem az így kialakult légkör révén, az emberi jogok érvényesülésének is. felhívta a részvevő országok küldöttségeit, hogy a húsvéti szünet után fokozzák erőfeszítéseiket kézre fogható eredmények elérésére. a magyar küldöttség ezután is mindent megtesz, hogy a közvélemény ne csalatkozzék a madridi találkozóhoz fűzött reményeiben.

a péntek délutáni ülésen megvitatták a húsvéti szünet után, május 5-én folytatódó további munka programját.

leh/mh fm pi

19.34 100481 0656

ll
20.15
✍

-.-

sk0099 4 230 mtik2033

konvenció - 2.

new york, 1981. április 10. /mti/ - az egyezményt magyar részről rácz páli, a magyar népköztársaság állandó ensz-képviselőtének vezetője írta alá.

a szerkesztőségek figyelmébe!

az egyezmény hivatalos neve: egyezmény a mértéktelen sérüléseket okozóknak vagy megkülönböztetés nélkül hatónak bizonyulható egyes hagyományos fegyverek alkalmazásának a betiltásáról, illetve korlátozásáról.

az egyezményhez csatolt jegyzőkönyvek:

1. jegyzőkönyv a röntgensugárral ki nem mutatható repeszekről;
2. jegyzőkönyv az aknák, a meglepő aknák és más eszközök alkalmazásának a betiltásáról, illetve korlátozásáról;
3. jegyzőkönyv a gyújtófegyverek alkalmazásának a betiltásáról, illetve korlátozásáról.

kf pi

19.39 100481 0798

sk0100 4 230 mtik2034

columbia - tudósítói

washington, 1981. április 10. /mti/ - miután a nasa pénteken úgy döntött, hogy vasárnapra halasztja el a columbia indítását, a két amerikai asztronauta, john young és robert crippen közép-európai idő szerint 18,20 orakor kiszállt a columbia űrrepülőgépből. előzőleg összesen hét órát töltöttek a gépben.

reagan elnök, aki pénteken kora reggeltől kapcsolatban volt a floridai kennedy-űrrepülőtérral, személyesen bucsuztatta az asztronautákat. a próbarepülés ugyanis az amerikai embervezette-űrhajók hatéves szüneteltetését zárná le. a space-shuttle-nek - űrkompnak is nevezett űrrepülőgép az űrhajózás

történetében először tenné lehetővé egy kozmikus szállítóeszköz többszöri felhasználását.

a columbia indításának elhalasztása nemcsak az elnöknek, az asztronautáknak és a kísérlet vezetőinek okozott csalódást. a floridai kennedy repülőtér közelében az egyébként nagyszerű tavaszi időben több százezer ember várta hiába az indítás pillanatát.

br fm pi

19.41 100481 1005

sk0101 4 230 mtik2035

thai földi vádemelés

bangkok, 1981. április 10. /reuter/ - a thai földi hatóságok pénteken közölték, hogy 35 rendőr, politikus és leváltott katonatiszt ellen vádat emelnek a múlt heti sikertelen puccsban való részvétel miatt. a vádak között lázítás és hazatérés is szerepel.

a múlt héten levált államcsíny feltételezett résztvevői közül eddig háromszázan tettek eleget a kormány felhívásának, és jelentkeztek a hatóságoknál. közülük ötvenegyet tartóztattak le. egyes katonatiszteteket a hadsereg őriz; ők katonai bíróság elé kerülnek.

prem tinszulanond tábornok, kormányfő, a szombati napban jelölte meg az önkéntes jelentkezés végső határidejét, és közölte: kemény büntetést szabnak ki azokra a lázadókra, akik addig nem adják meg magukat. szant ositpatima tábornok, a puccs vezetője és néhány más magas rangú katona még szökésben van.

thai politikusok körében szorgalmazták a közkegyelmet, de prem tábornok értésre adta, hogy a vádlottaknak bíróság elé kell állniuk, mielőtt a kegyelem szóba jöhet.

ta pk pi

19.42 100481 1046

sk0102 4 230 mtik2036

tyihonov - hazaérkezés

moszkva, 1981. április 10. /mti/ - ausztriai látogatását befejezve pénteken visszatért moszkvába nyikolaj tyihonov, az szkp kb politikai bizottságának tagja, a szovjetunió minisztertanácsának elnöke. nyikolaj tyihonovot a repülőtéren az szkp központi bizottságának titkárai, a szovjetunió minisztertanácsának elnökhelyettesei és más hivatalos személyiségek fogadták.

it/mh ba pi

19.47 100481 0422

-.-

sk0103 4 230 mtik2037

rövid hírek

sztrájk olaszországban

miláno, 1981. április 10. /ap/ - az olaszországon végigsöprő sztrájk hullám keretében pénteken az alitalia légitársaság be a munkát, hogy nyomatékokat adjanak bérköveteléseiknek. a légitársaság a sztrájk miatt kénytelen volt lemondani több nemzetközi járatát. sztrájkoltak az újságírók is, hárommillió közalkalmazott pedig azt tervezi, hogy hétfőn 24 órára beszünteti a munkát.

bartók kollokvium

berlin, 1981. április 10. /mti/ - a bartók centenáriumnak ndk-beli eseménysorozatának kiemelkedő rendezvényeként pénteken magyar-ndk bartók kollokviumot rendeztek berlinben, a magyar kultúra házában. az egésznapos tudományos tanácskozás fő referátumát magyar részről dr. ujfalussy józsef akadémikus, a liszt ferenc zeneművészeti főiskola rektora, ndk részről pedig johann cilensek, a művészeti akadémia alelnöke tartotta. a kollokviumon részt vett dr. szalai béta berlini magyar nagykövet.

robbanás

padova, 1981. április 10. /ap/ - erős robbanás rázta meg pénteken padovában az olasz kereszténydemokrata párt székházát. a pokolgépes merénylet súlyos anyagi károkat okozott, hatalmas pánikot keltett, de személyi sérülésről nem érkezett jelentés. a terroristalekmény elkövetését egyelőre egyetlen szervezet sem vállalta.

sr fm pi

19.49 100481 1316

-.-

sk0104 4 230 mtik2038

reagan - felgyógyulás

washington, 1981. április 10. /mti/ - utókezelésre szorul még, de szombaton elhagyhatja a kórházat és visszatérhet a fehér házba ronald reagan, az egyesült államok elnöke - közölte pénteken a fehér ház. munkabírása azonban egyelőre korlátozott lesz.

a 25 éves john hinckley, aki március 31-én reagan revolverlövéssel megsebesítette, továbbra is vizsgálati fogságban van, még nem döntötték el, hogy tettét beszámítható állapotban követte-e el.

továbbra is meglepő javulást mutat hinckley másik áldozatának - james brady-nek az állapota, de teljes felépülésére egyelőre nincs remény. testének baloldala valószínűleg béna marad. a hilton szálló előtt elkövetett merénylet következtében megsebesült egy washingtoni rendőr és reagan egyik testőre is. mindketten felgyógyultak sebeikből.

kenedy szenátor, az elnök által ellenzett lőfegyverkorlátozás egyik neves híve, csütörtökön terjesztette a szenátus elé törvényjavaslatát a „szombat esti speciál,-nak nevezett kiskaliberű olcsó pisztolyok gyártásának és árusításának betiltására. hasonló javaslatot terjesztett be a képviselőházban peter rodino demokrata képviselő. kenedy és rodino követeli a többi lőfegyver árusításának megszigorítását is. a szenátor a törvényjavaslat beterveztésekor közölte, hogy az egyesült államokban naponta átlag 700 bűncselekményt - gyilkossági

kisértetet, rablást - követnek el lőfegyverek felhasználásával.
Reagan elnök a kézifegyverek legutóbbi és legismertebb áldozata -
jelentette ki Kennedy. - de nem ő az egyetlen áldozat. az áldozatok
száma napról-napra növekszik.,,

br/im fm pi

19.53 100481 1630

-.-

sk0105 4 230 mtik2039

a szejm pénteki ülése /összefoglaló új anyaggal/ /1.rész/

Varsó, 1981. április 10. /mti/ - a lengyel parlament /szejm/
pénteki ülésén három referátum hangzott el. Jaruzelski
miniszterelnök az ország általános helyzetéről beszélt, Kisiel
miniszterelnök-helyettes a gazdasági problémákat taglalta, Rakowski
miniszterelnök-helyettes pedig a szakszervezetekhez való viszonyt
elemezte.

a miniszterelnök az általánosan ismert kormány két hónapos
tevékenységének mérlegét vontta meg. emlékeztetett arra, hogy első
parlamentari beszédében kilencven nyugodt, dolgozó napot kért, s hogy
az elmúlt napok nem voltak teljesen nyugodtak. a különféle
konfliktusok, ultimativ, gyakran teljesíthetetlen követelések
légkörében, a kölcsönös bizalom hiányában minden úgy tűnt reális
arányain.

a dolgozó emberek túlnyomó többsége azt akarja - folytatta
Jaruzelski - hogy nyugalom legyen, munka folyjék. ebben az óhajában
a munkásosztály egységes. vannak azonban - így a „szolidaritásban”,
és a szakszervezet homlokzata mögött - olyan emberek és csoportok,
akik és amelyek politikai ambíciókat táplálnak. vannak szélsőséges
elemek is. ezek a konfliktusok légkörében érzik magukat a legjobban,
megpróbálják az államhatalmat széthúzni. minden, ami ma a
társadalom nyugalma fenyegeti, gyűlöletet hint el, gyengíti a
néphatalmat és nehezíti a gazdaság felépülését, következményeit
tekintve a szocializmussal szemben ellenséges dolognak minősül,
kíméletlen károkat okoz Lengyelországnak.

a kormány - mutatott rá Jaruzelski - mindent megtesz, hogy
megtörje a bizalmatlanság bűvös körét, konstruktív megoldásokra
törekszik, jóakaratot tanúsít, becsületes megállapodásokat akar. azt
tartja, hogy van alap az együttes gondolkodásra, az együttes
fellépésre a széteséssel szemben. alapkérdés, hogy ne legyenek

ll

sztrájkok, mert ezek megsemmisítően hatnak az ország életére. azt
tapasztalni, hogy túl gyakran nyúlnak ehhez a fegyverhez, nem
egyszer olyan indítékokkal, amelyek egyáltalán nem
gazdaságiak./folyt./

ae/im ba pi

19.57 100481 2032

-.-

sk0106 4 230 mtik2040

szejm-összefoglaló új anyaggal /2/

Varsó, 1981. április 10. /mti/ - ebben a helyzetben a kormány
felkéri a szejmet, hogy két hónapi időtartamra függessze fel a
sztrájkjogot. erre módot, jogi alapot adnak számára azok az elvek,
amelyekben a „szolidaritás”, képviselőit is magában foglaló, az új
szakszervezeti törvény kidolgozásán munkálkodó bizottságban
állapodtak meg.

gazdasági kérdésekről szólva Jaruzelski a többi között felkérte
a szakszervezeteket, hogy az idén tartózkodjanak minden bérrendezési
és béremelési követeléstől.

elmondta, hogy súlyos anyag- és nyersanyaghiány van, ami messze
mutató változásokat tesz szükségessé az ipari termelés
szerkezetében. a dolgozók egy részét olyan ágazatokba és szakmákba
kell átirányítani, ahol a legjobban hiányzó termékeket állítják elő.
emellett szükséges visszafogni a beruházási tevékenységet, csak az
élelmiszer-gazdasági, energetikai és korszerűsítési beruházások
folytathatók.

Kisiel miniszterelnök-helyettes az elhangzottakat kiegészítette
azzal, hogy áprilistól kezdve tudatosan csökkentik a szén- és
energiaigényes ágazatok termelését, és az elkövetkezendő hetekben a
kormány a parlament elé terjeszti az idei terv módosított
változatát, amely tekintettel lesz a termelés és a nemzeti jövedelem
várható csökkenésére. ugyancsak a parlament elé kerül a távlati
stabilizációs program./folyt./

ae/mh ba pi

20.00 100481 1394

ll

-.-

sk0107 4 230 mtik2041

Libanon - 2

beirut, 1981. április 10. /reuter/afp/- az éjszakai, tizenkét határesetet okozó légitámadás után, amelyet libanon területe ellen intézett, az izraeli légierő hat amerikai gyártmányú „phantom”, harci repülőgépe pénteken délelőtt ismét megtámadta libanont, ezúttal a fővárostól délre fekvő delhamiyeh települést - jelentette a wafa palesztin hírügynökség. a jelentés szerint a légitámadás mintegy harminc percig tartott, s a wafa közlése szerint újabb három halottja volt, a sebesültek száma pedig negyvenötre emelkedett.

... más palesztin hírforrások szerint gerillák pénteken hat óráig harcoltak izraeli egységekkel a libanoni salim település közelében, nabatiyeh-től északra.

... a falangisták szóvivője szerint zahléban pénteken ismét felborult az arabközi békefenntartó erők és a jobboldali falangisták tüzszünete, és a délután folyamán kiújultak a harcok a két fél között. a beirut-i rádió szórványos lövöldözésekről adott jelentést beirutból is.

kzs pk pi

20.03 100481 1005

sk0108 4 230 mtik2042

szejm-összefoglaló - új anyaggal - 3

varsó, 1981. április 10. /mti/ - rakowski miniszterelnök-helyettes elmondta, hogy minden minisztériumban és minden vajdaságban munkacsoportokat hoznak létre a napi szakszervezeti problematika tanulmányozására. „kádereinknek nemcsak a szakszervezeti problémákat kell jól ismerniük, hanem a tárgyalások technikáját is. ez az egyik útja a partneri viszony kialakításának.”

... rakowski szerint a szakszervezet egyetlen tagjának sem szabad azt hinnie, hogy az állami és gazdasági szervek csak nyomás alatt tárgyalnak eredményesen. ez csak a radikálisoknak, a különféle színészi demagógoknak ad tápot, akikből a „szolidaritásban” nincs hiány. „a szakszervezeti mozgalom radikálisai gyakorlati szempontból szövetségesei lettek azoknak a személyeknek, akik úgy gondolják, hogy a megújulást ki kell használni a szocialista rendszer meggyengítésére, sőt talán megdöntésére is...”

... a bydgoszezi incidensről rakowski azt mondta, hogy a rendfenntartó erők funkcionáriusai nem állhatnak a törvény fölött, ugyanakkor a leghatározottabban fel kell lépni minden olyan kísérlet ellen, hogy politikai és erkölcsi nyomás alá vegyék a rendőrség és a biztonsági szervek tagjait.

ae/im ba pi

20.24 100481 1241

sk0109 4 230 mtik2043

rövid hírek

abraszimov - vogel

nyugat-berlin, 1981. április 10. /mti/ - pjotr abraszimov, a szovjetunió berlini nagykövete pénteken nyugat-berlinben megbeszélést folytatott hans-jochen vogellel, a város kormányzó polgármesterével. a találkozó, amelyen mindkét fél érdeklő kérdéseket vitattak meg, nyílt, tárgyszerű légkörben folyt le.

portugál közlekedési sztrájk

... lisszabon, 1981. április 20. /reuter/ - csütörtökön portugáliában a távolsági autóbussz-forgalom, pénteken a vasuti közlekedés és a lisszaboni városi tömegközlekedés bénult meg a dolgozók sztrájkja következtében. az országban már hetek óta munkabeszüntetések vannak a kormány különböző gazdasági intézkedései miatt, amelyek jelentősen csökkentik a dolgozók életszínvonalát.

ko-fo ba pi

20.37 100481 0789

sk0110 4 230 mtik2044

colombo - olesen

Róma, 1981. április 10. /upi/ - a kelet-nyugati kapcsolatokról, a reagan-kormánynak a szocialista országokkal szemben tanúsított magatartásáról, az egk problémáiról és más nemzetközi kérdésekről, valamint a dán-olasz viszonyról tárgyalt pénteken Rómában Kjeld Olesen dán és Emilio Colombo olasz külügyminiszter.

Olesen háromnapos munkalátogatást tesz Olaszországban. Pénteken, látogatásának első napján találkozott Arnaldo Forlani olasz miniszterelnökkel, s fogadta őt Sandro Pertini köztársasági elnök is.

A UPI diplomáciai forrásból úgy értesült, hogy Colombo tájékoztatta dán vendégét azokról a megbeszélésekről, amelyeket Szerdán Alexander Haig amerikai külügyminiszterrel és pénteken reggel Caspar Weinberger amerikai hadügyminiszterrel tartott.

fm pi

20.57 100481 0807

-.-

sk0111 4 230 mtik2045

ira-képviselő

Enniskillen /észak-írország/, 1981. április 10. /reuter, dpa, afp/ - Bobby Sands, az IRA egyik éppen börtönben lévő és jelenleg éhségsztrájkot folytató tagját választották meg a londoni parlament képviselőjévé egy csütörtöki észak-írországi pótválasztáson. Sands a brit törvények értelmében hosszú börtönbüntetése miatt nem foglalhatja ugyan el helyét az alsóházban, de győzelme mindenképpen nagy propagandasiker az IRA köztársasági hadsereg számára.

A tiltott fegyverviselésért 14-évre ítélt 27 éves, katolikus Bobby Sands a protestáns Harry Westet legyőzve nyerte el Fermanagh-South Tyrone kerület képviselői helyét. Sands, aki az IRA szélsőséges, ideiglenes szárnyának tagja, 41. napja folytat éhségsztrájkot, így kívánva elérni, hogy tekintsek politikai fogolyra. Ha továbbra sem hajlandó enni - vélik orvosai -, már csak néhány hetet élhet. IRA források ennek ellenére úgy tudják, hogy Sands választási győzelme után sem kívánja abbahagyni az éhségsztrájkot.

M

Sands azért indult a választáson, hogy az IRA köztársaságpártiak ügyére irányítsa a figyelmet. A kerület katolikus jelöltje korábban Bernadette McAliskey-Devlin, az ismert észak-ír polgárjogi harcos volt, aki azonban Sands javára lemondott a jelöltségről.

kf fm pi

21.10 100481 1275

-.-

sk0112 4 230 mtik2046

Lengyel adósság - párizsi tárgyalások / 1.rész/

Párizs, 1981. április 10. /mti/ - Párizsban véget ért Lengyelország tizenöt tőkés hitelezőjének találkozója egy lengyel küldöttséggel.

A megbeszélésen a hitelező országok sorában az NSZK, Ausztria, Belgium, Kanada, Dánia, az Egyesült Államok, Finnország, Franciaország, Olaszország, Japán, Norvégia, Hollandia, Anglia, Svédország és Svájc vett részt.

A csütörtöki és pénteki tárgyalásról kiadott közlemény a Lengyelországnak szánt rendkívüli kifizetésekről és a nagyvolumenű kétoldalú kereskedelmi cseréről szól.

A találkozón elért haladás - szövezi le a közlemény - elég jelentős volt ahhoz, hogy lehetővé tegye annak megerősítését, hogy a végső megbeszélésre erről a kérdésről április 27-én kerül sor. A hitelező országok képviselői elégedetten fogadták, hogy a lengyel fél megerősítette: hasonló tárgyalás van folyamatban Lengyelország és a kereskedelmi bankok között az államilag nem garantált hitelekkel kapcsolatban.

x x x

kizárólag a szerkesztőségek tájékoztatására!!

A Les Echos című párizsi gazdasági szaklap a lengyel adósságok visszafizetésével kapcsolatos tárgyalásokról szólva megállapítja, hogy a nyugattal szembeni adósságokat 25 milliárd dollárra becsülik. Ez az összeg tizenöt hitelező ország és négyszáz hitelező bank

M

között oszlik meg. leonyid brezsnyev prágai beszéde és a magában lengyelországban létrejött nyugalom lehetővé tette, hogy a párizsban tartott tárgyalások résztvevői kevésbé feszült légkörben dolgozzanak, mint a múlt hónapban.

a lap szerint lengyelországnak egyszerűen nincsenek pénzügyi eszközei arra, hogy eleget tegyen a március 27 és június 30 között esedékes törlesztéseknek, így a nyugatiaknak voltaképpen nem volt választásuk, a kamatokat azonban ki fogja egyenlíteni a lengyel fél. 1981-ben a kamatok 2,6 milliárd dollárt, míg maguk a visszafizetések 7,5 milliárd dollárt tesznek ki, s az utóbbi összeg egyharmada a második negyedévben lenne esedékes. az államilag garantált adósságok visszafizetésével kapcsolatos megállapodás nagy hatással lesz a magánbankokkal jövő héten csütörtökön londonban folytatandó hasonló megbeszélésekre./folyt./

bd/mh fm pi

21.35 100481 2318

-.-

sk0113 4 230 mtik2047

lengyel adósság - párizsi tárgyalások /2.rész/

lengyelország igényei ismereteseek: 3,1 milliárd dollár magánhitel és 4,4 milliárd dollár állami tartozás törlesztésének átrendezése, 3,4 milliárd dollár új hitel biztosítása a nyugatiak részéről a lengyel export támogatására, és egymilliárd dollár értékű átmeneti hitel biztosítása. az utóbbi kérés, amelyet lengyel részről a legsürgősebbnek tartanak, ütközik a bankkörök részéről a legnagyobb ellenállásba.

a lengyel sajtó csütörtökön megírta, hogy pusztán élelmiszervásárlásra az országnak 2,6 milliárd dollárra volna szüksége az egk és az egyesült államok által ígért segítségnyújtáson felül

bd/mh pi

21.41 100481 0675

-.-

sk0114 4 800 mtik2050

mai külpolitikai híreink tartalomjegyzéke: sk0001-0035-ig

budapest, 1981. április 10. /mti/

- sk0001 várható
- sk0002 ünrepülőgép
- sk0003 tejero
- sk0004 magyar-amerikai
- sk0005 carneiro - vizsgálat
- sk0006 heti várható
- sk0007 ünrepülőgép - tudósítói 2.
- sk0008 fegyvervásárlási korlátozás
- sk0009 őserdei bujdosók /1. rész/
- sk0010 őserdei bujdosók /2. rész/
- sk0011 kémek kínában
- sk0012 fegyver - japán /1. rész/
- sk0013 fegyver - japán /2. rész/
- sk0014 rövid hírek:
 - belgrád: sandinista küldöttség
 - bridgetown: biggs
 - atlanta: újabb atlantai gyilkosság
 - london: russell halála
- sk0015 szejm ülés - előzetes
- sk0016 ünrepülőgép - tudósítói /3. rész/
- sk0017 dánia - neutronfegyver
- sk0018 röpcéduták - trud
- sk0019 salvador - egyesült államok
- sk0020 madrid - lengyel vélemény
- sk0021 lengyelország - hitelek
- sk0022 nicaragua - határincidens
- sk0023 csehszlovák pártkongresszus - záróülés /1. rész/
- sk0024 csehszlovák pártkongresszus - záróülés /2. rész/
- sk0025 nyugat-berlin/szep
- sk0026 libanon
- sk0027 weinberger romában
- sk0028 tyihonov 1.
- sk0029 amerikai költségvetés
- sk0030 schmidt-beszéd - neues deutschland
- sk0031 kania beszéde gdanskban /1. rész/
- sk0032 kania beszéde gdanskban /2. rész/
- sk0033 kozmosz - 1263
- sk0034 jaruzelski - sztrájktilalom
- sk0035 weinberger - nszk

im-pi

22.17 100481 1533

pl

-.-

sk0115 4 800 mtik2051

mai külpolitikai hireink tartalomjegyzéke: sk0036-0075-ig

sk0036 türkmén - genscher
 sk0037 szíria - amerikai segély
 sk0038 koszovo /1. rész/
 sk0039 koszovo /2. rész/
 sk0040 brit szociáldemokrata párt
 sk0041 konvenció
 sk0042 brit közalkalmazottak - polaris
 sk0043 cskp-kongresszus - vezetés
 sk0044 francia elnökjelöltek /1. rész/
 sk0045 francia elnökjelöltek /2. rész/
 sk0046 ali nasszer - oláh istván
 sk0047 fegyverkezés dél-amerikában
 sk0048 rövid hírek:
 tokió: nissho maru
 bogota: gerillák
 sk0049 izraeli árnyékkormány
 sk0050 nato - szovjet kommentár
 sk0051 haig közel-keleti útja - szovjet lap
 sk0052 fir
 sk0053 jaruzelski - 2.
 sk0054 jaruzelski - 3.
 sk0055 jaruzelski - 4.
 sk0056 bovin kommentár-izvesztyija /1. rész/
 sk0057 bovin kommentár-izvesztyija /2. rész/
 sk0058 giscard - brezsnyev
 sk0059 gagarin-évforduló /1. rész/
 sk0060 gagarin-évforduló /2. rész/
 sk0061 gagarin-évforduló /3. rész/
 sk0062 bom - külpolitikai tanácskozás
 sk0063 támogatás jaruzelskinek
 sk0064 belgium - nato-hadianyag
 sk0065 franciaország - libanon
 sk0066 brezsnyev
 sk0067 columbia
 sk0068 weinberger - colombo
 sk0069 kisiel beszéde
 sk0070 meghald gerard grüneberg
 sk0071 mirage-2000 - india
 sk0072 asean - kambodzsa
 sk0073 irán - el nem köt. küldöttség
 sk0074 haig londonban
 sk0075 tyihonov - látogatás vége /1./

22.20 100481 1513

sk0117 4 800 mtik2052

mai külpolitikai hireink tartalomjegyzéke: sk0076-0109-ig

sk0076 fojtik - sajtókonferencia /1. rész/
 sk0077 mao tun
 sk0078 cskp-kongresszus - baráti találkozó 1.
 sk0079 cskp-kongresszus - baráti találkozó 2.
 sk0080 tyihonov tárgyalások vége 2.
 sk0081 fojtik - sajtókonferencia /2. rész/
 sk0082 okp-ellenes támadások
 sk0083 columbia - gyorsír
 sk0084 brezsnyev - hazaérkezés
 sk0085 úrhajósok - szaljut
 sk0086 cskp kongresszus - záróülés, befejezés /1. rész/
 sk0087 cskp kongresszus - záróülés, befejezés /2. rész/
 sk0088 gagarin-évforduló - moszkvai ünnepség
 sk0089 nszep - kongresszus /1. rész/
 sk0090 nszep - kongresszus /2. rész/
 sk0091 atomtengeralattjáró

sk0092 magyar-olasz szakszervezeti

sk0093 schmidt
 sk0094 rövid hírek:
 belgrád: jugoszlávia-pakisztán
 belgrád: magyar filmlapok
 berlin: grüneberg temetése

sk0095 crocker afrikai útja
 sk0096 madridi találkozó /1. rész/
 sk0097 madridi találkozó /2. rész/
 sk0098 madridi találkozó /3. rész/
 sk0099 konvenció -2.
 sk0100 columbia - tudósítói
 sk0101 thaiföldi vádemelés
 sk0102 tyihonov - hazaérkezés
 sk0103 rövid hírek:
 miláno: sztrájk olaszországban
 berlin: bartók kollokvium
 padova: robbanás

sk0104 reagan - felgyógyulás
 sk0105 a szejm pénteki ülése /1. rész/
 sk0106 a szejm pénteki ülése /2. rész/
 sk0107 libanon - 2
 sk0108 szejm-összefoglaló - új anyaggal - 3
 sk0109 rövid hírek:

nyugat-berlin: abraszimov - vogel
 im -pi lisszabon: portugál közlekedési sztrájk
 22.33 100481 1741

sk0116 4 800 mtik2053

külpolitikai hireink tartalomjegyzéke sk0110-sk0117-ig
 sk0110 colombo - olesen
 sk0111 ira-képviselő
 sk0112 lengyel adósság - párizsi tárgyalások - 1
 sk0113 lengyel adósság - párizsi tárgyalások - 2
 /részben kizárólag szerk. táj//
 sk0114 tartalomjegyzék - 1
 sk0115 tartalomjegyzék - 2
 sk0116 tartalomjegyzék - 3
 sk0117 tartalomjegyzék - 4
 mh - pi

készült az mti külpolitikai főosztályán
 főszerkesztő köves tiber
 szerkesztették: heltsai andrás
 kopreda dezső
 pirityi sándor

...
 22.27 100481 0663 v é g e

Al

...
 --

60.010/x

MTI

Szerkeszti a Külpolitikai Szerkesztőség
 Szerkesztésért és kiadásért az MTI vezérigazgatója felel
 Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 359-590 Telex: 22-4371

Külföldi hírek

 budapest, 1981. április 11. kül. s z o m b a t

sk0001 4 230 mtik1001

várható

1981. április 11. /mti/

berlin: nszep - kongresszus

bonn/párizs: haig amerikai külügyminiszter villámlátogatása

damaszkusz: palesztinai nemzeti tanács ülése

tokió: atomtengeralattjáró - politikai fejlemények

u ne win burmai elnök látogatása

km

06.13 110481 0300

Fi 30
 Pi 30
 --